

WEEKLY SingaLife

記憶に残る一番うれしかったエピソード
鷺見玲奈アナ



フリーアナウンサーの鷺見玲奈(31)が15日、大阪府内で行われた「アサヒビール ミュージアム」のオープニングイベントに笑い飯と登場し、記憶に残る一番うれしかったエピソードとして「内定をもらった時」について語った。各局を落とされ、「必要とされていないのかなあ。このまま人生どうしようかと思った」とあきらめかけた時にテレビ東京から内定をもらったといい、「実家にいたんですけど、母と抱き合って喜びました」と笑顔で振り返っていた。



感動のそばに、いつも。

<https://sg-jp.jtbtrip.com/>

100% malt, first press beer.



一番搾り
KIRIN ICHIBAN

デイリースポーツ特約
木曜日発行

FREE

5月5日号
2022
No.315

Licence Number MCI (P) 021/04/2022

広告に関するお問い合わせは
Contact us :

FiftyOneMedia Pte Ltd
9183-6567 info@fiftyonemedia.com

シンガポール国内の**人材採用・転職**なら、
お気軽にご相談くださいませ。



Reeracoen (リーラコーエン) Singapore Pte Ltd
☎ +65 6557 0135 ✉ info@reeracoen.sg (日本語対応可)
EA Registration No.:12C5051

保険を活用した資産運用のご相談は

ソニー生命とスターツ証券の合併会社

Sony Life Financial Advisersへ



by Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd.

20 Anson Rd #11-01 Twenty Anson
3 Gateway Drive #03-21 Westgate
☎ 6460-9560 🌐 <https://www.sonylifefa.com/jp/>

予約フォームはこちら
日本語で問い
合わせください。



東京センチュリーの
カーリース&設備ファイナンス



- ☑ 緊急時も安心!
24時間コールセンター対応
- ☑ 新車・中古車問わずお見積もり
- ☑ 工場設備・IT機器等のファイナンス
- ☑ 貴社製品の販売促進向けファイナンス
- ☑ カーローン



Tokyo Century Leasing (Singapore) Pte. Ltd.
8 Cross St. #09-04/05 Manulife Tower S048424

カーリース担当:伊藤、IT機器・設備リース担当:小口

お問い合わせはお気軽に日本語でどうぞ!

☎ 6220-8751



**旅行の相談はHISに
おまかせください!**

日本行航空券のご相談はもちろん、シンガポールのステイケーションや、クルーズのご相談も承っております。安心してご旅行にご参加いただけるよう、真心こめてお手伝いさせていただきます。
お気軽にお問い合わせくださいませ。
✉ sin.info@his-world.com



**日本のいいものを
エイチアイエスで**

HISシンガポール支店では、子供服の『西松屋 byHIS』をはじめ、日本のいいものをシンガポールで販売をしています!取り扱っている日本のお酒は全部で100種類以上!また、日本の地方自治体様とコラボレーションをしており、シンガポールでは珍しい商品が多数ございます。



オンラインでは
お得な割引も
ございますので、
ぜひ!



お問い合わせは
こちらから

H.I.S. INTERNATIONAL TRAVEL PTE LTD,
100 Tras Street, 100AM, #03-16/17/18, Singapore 079027
タンジョンパガー駅A出口から徒歩5分 100AM3階

2022 ホリデー・プログラム - 4-5

INDEX

- 8 シンガポール社会経済NEWS
- 12 ASEAN 注目NEWS
- 14 川端隆史のアジア新機軸
- 15 FINANCIAL PLANNING シンガポールでおトクに賢く生きる
- 16 求人情報
- 20 世界標準の子育て
- 21 笑顔の作り方
- 22 アセアン スマイル美人
- 24 SingaLife Gourmet Report - 三代目ひらき -
- 26 SingaLife Gourmet Report - Bella Pizza -
- 28 大人の社会科見学
- 34 EVENT&TOPICS Weekly
- 36 クラシファイド

21 コラム



笑顔の作り方

幸せに生きる能力

24 SingaLife Gourmet Report



三代目ひらき

新鮮な魚やお肉を
心ゆくまで楽しめる
「三代目ひらき」

26 SingaLife Gourmet Report



Bella Pizza

老舗が提供するピザは、
もっちり生地で耳まで
美味しく食べられる

編集後記

海外で初めての子育て、孤独な育児を想像していましたが、そんなことはありませんでした。ほぼ毎日散歩がてら家の前のスーパーに行くので、店員さんと顔見知りになり、娘を可愛がってもらっています。いつも声をかけてもらえて本当にありがたいです。おかげで娘は人が大好きになりました。日々、人の温かさに救われています。(人事A)

発行所

Fifty One Media Pte Ltd

Twenty Anson #11-01,
20 Anson Rd, 079912
info@fiftyonemedia.com
http://singalife.com

印刷所

Times Printers Pte Ltd
Permit No.
MCI (P) 021/04/2022

Managing Director

飯田 広助

Sales Japanese

榎原 亮

中根 隆

太田 優

Sales Non Japanese

Hy Yap, Rachael Yap

Iffa Hayami

Staff

益田 ゆきえ

太田 直子

Audrey Boonsan

山岡 明日香

安藤朱里

大庭尚子

Producer, Business Partner

新谷 哲士

(Trend Pot Inc.)

三好 辰也

(PT. Kiplat Media)

Contributor

松田 浩隆

長野 里佳

広告のお問い合わせ

info@fiftyonemedia.com (IIDA)

LINE

SingaLife

公式アカウントからお友達限定情報をゲットしよう！



お得なクーポン

キャンペーン情報

気になるトピックが
いつでも見れる！

QRを読み込んでお友達登録！



THREE

Natural - Honest - Creative

日本生まれの心地よさを肌へ。

THREE は、身土不二・地産地消の考えに基づき

私たちになじみ深い気候や環境の中で育まれた、

日本の優れた原料に着目し、産地を厳選して採用しています。



balancing クレンジング オイルジェル

原材料 100%天然由来／原材料 10%有機栽培 100g

3種の天然クレンザーで毛穴の汚れまで落とすとオフ。「植物オイル」「天然スクラブ」「天然クレイ」による新発想のトリプル処方。余分な皮脂や汚れを取り除き、透明感のある健やかな肌へ。

balancing クレンジングオイル R

原材料 100%天然由来／原材料 12%有機栽培 185mL

植物の恵みを凝縮したクレンジング。黄金色のオイルがとろけるように肌に広がり、メイクや肌に付着した大気中の汚れまでも速やかにオフ。洗い上がりはしなやかでベルベットのよう肌触り。



balancing UV プロテクター R

SPF40/PA+++ 紫外線吸収剤フリー 天然由来成分 94% 30mL

顔用の日焼け止め。顔は荒れやすい部分が多いことから特に外界の刺激に対するケア効果を追求。紫外線や大気汚染から守りながら、ダメージを和らげます。

今なら THREE カウンターへのご来店で

『無料スキンカウンセリング & 肌質に合わせた
トライアルキット (3pc)』プレゼント!!

詳しくは ▶
こちらから



THREE カウンター

TANGS 店 | TANGS at Tang Plaza, Level 4

高島屋店 | Takashimaya D.S. Cosmetics Department, Level 1

@three_singapore

THREE Singapore

Nalati
RESTAURANT & EVENTS

エリート陣が織りなす最高の
料理、サービス、ドリンクを
CBDのナチュラルレストランで満喫！
ビジネスシーンにもお友達との集まりにも！



\$200以上のお食事のご注文で、
\$60相当のボトルワインをプレゼント!

会えていなかった仲間と
お得に美味しいワインで乾杯

御予約・お問い合わせは 9710-6471 に
ワッツアップまたはお電話で

5月
限定



Nalati Restaurant & Events

住所: Level 1 & 2, Republic Plaza 1, 9 Raffles Place, S048619 入口: Distrii メインエントランス

営業時間: 10:30-22:00 (月～金) オーダーはお電話で 6223-1258 9710-6471



Karate Nation

空手道

幅広いプログラムがあり、年齢別のグループで指導が行われます。規律ある態度が身につく、素晴らしい空手経験ができます。空手への情熱を持ち、空手から学びを得るため、生徒たちが中心となり日々技を磨いています。

日時 月曜日 17:30 ~ 18:30 : 4 ~ 6 歳 / 月曜日 18:30 ~ 19:30 : 7 ~ 10 歳以上 / 火曜日 17:00 ~ 18:00 : 7 ~ 10 歳以上 / 日曜日 12:00 ~ 13:00 : 7 ~ 10 歳以上

場所 149c Selegie Rd, Singapore 188314

種類 空手 **対象年齢** 4 ~ 10 歳

料金 1 レッスン=35ドル / 3 カ月=360ドル / 6 カ月=650ドル / 12 カ月=1200ドル

お申込み方法 レッスンのご予約はこちらから! <https://karatenation.classcard.app>

TEL 9107-0360 **メール** cyril@karate-nation.com

Webサイト <https://karate-nation.com>



シンガポール リリック オペラ

青年・児童のコーラス

ボイストレーニングやパフォーマンススキルなどの総合プログラムです。オペラ、オラトリオ、コーラス、ミュージカル、そして専門用語、歴史、オペラ作曲家の人生も学びます。まったくご経験のない初心者の方もご入団いただけます!

日時 リハーサルは、毎週土曜日午前9時から午後2時にグッドマン・アーツ・センターにて。

場所 Singapore Lyric Opera Studio, 90 Goodman Road, Block B #01-07 Goodman Arts Centre S439053

種類 合唱 **対象年齢** 6 ~ 25 歳 **料金** お問い合わせ時にお知らせします。

お申込み方法 オーディションのご予約は、info@singaporeopera.com.sg までメールでお問い合わせください。

TEL 6344-0039 **メール** info@singaporeopera.com.sg

Webサイト singaporeopera.com.sg



Bubble Gymnastics

青年・児童のコーラス

親子で参加できる入門プログラムです。プロのコーチが、探索やウォーミングアップに始まり、歌や踊りを交えて基本的な体操のスキルを指導します。ウォーミングアップ中は親御さんも一緒にストレッチしてみてもいいですね!

日時 水曜日を除く月曜～日曜日

場所 200 Turf Club Rd, #02-04, Singapore 287994

種類 体操 **対象年齢** 歩き始めてから3歳 **料金** 385ドル/II週間、新規登録料50ドル

お申込み方法 www.bubblesgym.com.sg/recreation-gymnastics-class

TEL 6466-4656 **メール** info@bubblesgym.com.sg

Webサイト www.bubblesgym.com.sg

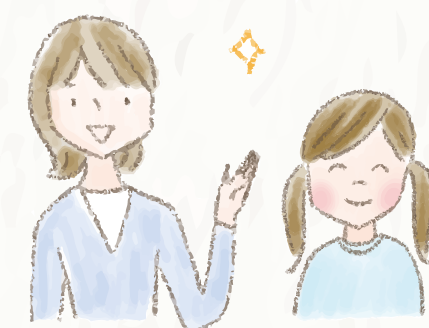
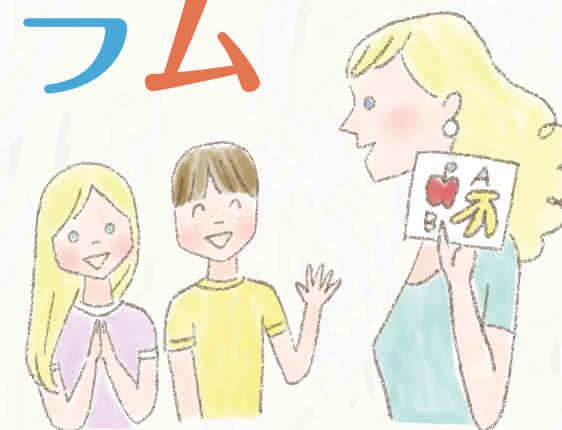


2022

ホリデー・プログラム

夏のおすすめサマーキャンプ 2022 !

長い夏休み! 子供たちには貴重な体験をたくさんしてほしい! そんな親たちのニーズに応えつつ、子供たちが有意義な時間を過ごすことができるシンガポールのイチ押しサマーキャンプをご紹介します。



スポーツ Camp Asia' s multi adventure camp
アーチェリー、ロッククライミング、ドローン、自然遊びやスイミングサバイバル、いかだ作りなどの経験を通し、生きる術を身につけられるプログラムをご提供しています。

スピーチ、ドラマ、パブリックスピーキング
Helen O'Grady Drama Academy
各クラスは毎週違った、ユニークなカリキュラムが用意され、人前で分かりやすく流暢に話すこと、物語を理解することでの創造性などを培うことができます。

読み書き・パブリックスピーキング、ドラマなど Wonderlit
子供達の読み・書き・話す力を最大限に引き出してくれるプログラム。学習は、literacy(phonics と reading)、communication skill (writing と speech) で構成された、シンガポール現地の校のシラバスに沿っています。

スイミング SwimRay
初心者のお子様には必須の swims afer テストに合格するまでの基礎的なスキルを、上級者のお子様はストロークができることを目指します。ライフスキルとしてスイミングが身に付くプログラムを提供しています。



アート Tree Art
「教育から幸せを」というブランドコンセプトを掲げ、今ではシンガポールで最もプロフェッショナルなアート教育を提供している場となっています。

◀ NEXT

ここで紹介した5サマーキャンプには、他にも多くのホリデープログラムのご用意がございます。長いホリデー期間、子供達にかけがえのない体験をさせてあげましょう!

Tree Art

アート、絵画、その他多数のプログラム (体験クラスあり)

アートを学ぶ目的は、芸術家になることだけではありません。学びながら生徒たちがスキルを伸ばし、自己実現をすることが重要です。自由な目標に向かって絵を描けば良いのです。TREE ART の教育は想像力と創造力を刺激し、バラエティーに富んだコースや活動を通して、子供たちは世界の多様性への理解を深めています。

日時 校舎によって異なります

場所 シンガポール国内に10カ所以上の教室があります。Orchard / Kovan / Lor chuan / Jurong East / Farrer Park / Tampines / Paya Lebar / Sentosa / Punggol / East Coast / Bukit Panjang

種類 アート **対象年齢** 3 ~ 18 歳 **料金** お問い合わせ時にお知らせします。

お申込み方法 8941-1111 までお問い合わせください。

TEL 8941-1111 **メール** marketing@treeartsg.com

Webサイト <https://treeart.com>



シンガポールの塾の先生方に聞きました!

オンライン 学校説明会 の見どころ!



第5回帰国生向けオンライン学校説明会が5月14日より開催します。日本全国の帰国子女受け入れ校が参加するオンライン学校説明会での見どころについて、協賛くださったシンガポールの塾の先生方にお聞きしました。

1. 説明会の注目すべきポイントとは?



インターネットなどの情報、周囲の評判ではなく、**保護者様が直に感じたことを大切にされる**と思います。

WAOシンガポール 川中中和先生

自分にあった学校を見つけるためには、**そもそも自分の送りたい学校生活が何なのか**明らかになっていますか? 授業や宿題の様子を気にする、部活動や海外研修、探求活動など特別活動を気にする、進学に対する考え方を気にする、まずそのことを明らかにする時間を取り、その後で説明会に臨む方がいいでしょう。

学習サロンSELF 有岡瑛志先生



「自分を知る」こちらが大事になってくると思います。**自分のことが分からないと合う学校を見つけられませんが、説明会前のお話になります**。「入学後何したいのか」「将来はどんな道に進みたいのか」こういったことをご家族で話しあっておくことをお勧めいたします。

早稲田アカデミー・シンガポール校 佐藤瑛先生

2. 説明会で質問すべきことは?

「帰国生は入学後に**クラスの中でどんな役割**をすることが多いですか?」と質問されると実際に入学後のお子様のイメージが掴めるのではないかと思います。

早稲田アカデミー・インター校 五十嵐敬先生



どうしても入試科目や形態、難易度が気になると思います。しかしもっと重要なポイントとして**テストでは測れないような自分の強みやこれまでの活動、海外経験をきちんと評価してくれるかどうか、そしてそれをさらに伸ばせる環境かどうか**を聞いてみてください。

オービットアカデミックセンター 満仲孝則先生

海外子女、帰国子女とひと言で言ってもそれぞれの背景や経験はさまざまです。不安な点の質問も是非しながら、もっと**帰国後が楽しくなるようなワクワクするような質問**もしていただけたらいいんじゃないかと思います。

学習塾KOMABA 石川晋太郎先生



※4/21号掲載の教育特集号にて一部、先生方とコメントに誤りがございました。たたくはこれらの表記となります。大変申し訳ございませんでした。

WEEKLY
SingaLife

第5回

2022
春

オンライン学校説明会

日時・視聴方法

2022年 **5/14(土)~5/29(日)**

*平日は17時から、土日は9時から開催(いずれもシンガポール時間)

参加校: 日本の帰国子女受け入れ校全81校

(日本のインターナショナルスクール1校、大学3校を含む)

参加費: 無料 **主催:** SingaLife **共催:** taiken consultant



説明会ご視聴までの流れ

- 1 SingaLifeのオンライン学校説明会案内ページより、説明会のお申込登録をお願いいたします。(4月中旬公開予定)
- 2 自動送信メールにて**本登録用URL**をお送りいたしますので、ご視聴希望される学校様の参加登録の手続きをお願いいたします。
- 3 説明会当日、自動送信されます**各学校の視聴用URL**よりアクセスをお願いいたします。
- 4 説明会のご視聴

参加校一覧 敬称略

関東エリア

啓明学園中学校高等学校(東京都・男女共学)
工学院大学附属中学校・高等学校(東京都・男女共学)
国際基督教大学(ICU)(東京都・男女共学)
国際基督教大学高等学校(東京都・男女共学)
渋谷教育学園渋谷中学校・高等学校(東京都・男女共学)
玉川学園 中学校・高等部(東京都・男女共学)
東京成徳大学中学校(東京都・男女共学)
東京都市大学等々力中学校・高等学校(東京都・男女共学)
ドルトン東京学園 中等部・高等部(東京都・男女共学)
広尾学園小石川中学校・高等学校(東京都・男女共学)
広尾学園中学校高等学校(東京都・男女共学)
文化学園大学杉並中学校・高等学校(東京都・男女共学)
法政大学(東京都・男女共学)
宝仙学園中学校・高等学校 共学部理数インター(東京都・男女共学)
武蔵野大学附属千代田高等学院(東京都・男女共学)
目白研心中学校・高等学校(東京都・男女共学)
ローラス インターナショナルスクール オフ サイエンス(東京都・男女共学)
神奈川大学附属中・高等学校(神奈川県・男女共学)
関東学院六浦中学校・高等学校(神奈川県・男女共学)
清泉小学校(神奈川県・男女共学)
桐光学園 中学校・高等学校(神奈川県・男女共学)
法政大学第二中・高等学校(神奈川県・男女共学)
森村学園中等部高等部(神奈川県・男女共学)
西武台新座中学校(埼玉県・男女共学)
市川中学校・高等学校(千葉県・男女共学)
東邦大学付属東邦中学校・高等学校(千葉県・男女共学)
土浦日本大学高等学校(茨城県・男女共学)
佼成学園中学校・高等学校(東京都・男子校)

畿中・高等学校(東京都・男子校)

立教池袋中学高等学校(東京都・男子校)
逗子開成中学校・高等学校(神奈川県・男子校)
桐朋女子中学校・高等学校(東京都・女子校)
江戸川女子中学高等学校(東京都・女子校)
陽明学園女子中学高等学校(東京都・女子校)
大妻多摩中学高等学校(東京都・女子校)
大妻中野中学校・高等学校(東京都・女子校)
共立女子中学高等学校(東京都・女子校)
国本女子中学校・高等学校(東京都・女子校)
京華女子中学・高等学校(東京都・女子校)
実践女子学園中学校(東京都・女子校)
十文字中学・高等学校(東京都・女子校)
昭和女子大学附属昭和中学校(東京都・女子校)
女子聖学院中学校・高等学校(東京都・女子校)
田園調布学園中等部・高等部(東京都・女子校)
東京都市大学付属中学校・高等学校(東京都・女子校)
富士見丘中学高等学校(東京都・女子校)
富士見中学校・高等学校(東京都・女子校)
神奈川学園中学校・高等学校(神奈川県・女子校)
カリタス女子中学高等学校(神奈川県・女子校)
聖セシリア女子中学校・高等学校(神奈川県・女子校)
清泉学院中学高等学校(神奈川県・女子校)
聖園女子学院高等学校・中学校(神奈川県・女子校)
大妻嵐山中学校・高等学校(埼玉県・女子校)

関西エリア

上宮学園中学校・上宮高等学校(大阪府・男女共学)
大阪国際中学校・高等学校(大阪府・男女共学)

関西大倉中学校・高等学校(大阪府・男女共学)

関西学院千里国際中等部・高等部(大阪府・男女共学)
近畿大学附属高等学校・中学校(大阪府・男女共学)
清風南海中学校・高等学校(大阪府・男女共学)
同志社国際中学校・高等学校(京都府・男女共学)
立命館宇治中学校・高等学校(京都府・男女共学)
立命館大学(京都府・男女共学)
大阪明星学園 明星中学校・高等学校(大阪府・男子校)
四天王寺高等学校・中学校(大阪府・女子校)
京都光華中学校・京都光華高等学校(京都府・女子校)
ノートルダム女学院中学高等学校(京都府・女子校)
松蔭中学校・松蔭高等学校(兵庫県・女子校)
武庫川女子大学附属中学校・高等学校(兵庫県・女子校)

その他のエリア

札幌日本大学高等学校(北海道・男女共学)
仙台育英学園 秀光中学校(宮城県・男女共学)
日本航空高等学校山梨(山梨県・男女共学)
国際高等専門学校(石川県・男女共学)
日本航空高等学校石川(石川県・男女共学)
佐久長聖高等学校(長野県・男女共学)
麗澤瑞浪中学・高等学校(岐阜県・男女共学)
国際高等学校(NUCB International College)(愛知県・男女共学)
立命館アジア太平洋大学(APU)(大阪府・男女共学)
海陽中等教育学校(愛知県・男子校)
山梨英和中学校・高等学校(山梨県・女子校)
不二聖心女子学院中学校・高等学校(静岡県・女子校)
早稲田大学系属早稲田渋谷シンガポール校(シンガポール・男女共学)

協賛塾



愛知教育とともに、教育の未来を創造します

早稲田アカデミー

KOMABA

ドローン違法飛行で
空軍機が航路変更
被告に5万Sドルの罰金刑

2020年9月に無人航空機(ドローン)を違法

シンガポールの働きたい会社
トップ3はユニバーバ、スタンダード
チャータード、プルデンシャル

ビジネス特化型SNSのリンクトインは4月16日、シンガポールの働きたい会社を順位付けした「トップカンパニー」を公表した。コロナ禍によりフシシブルワークが普通になる中、本勤務形態を認める企業が上位に付けた。この混乱時にスキル向上の機会を提供した企業も努力

食品廃棄物を肥料に
転換する試験プロジェクト

2024年までにタンピネス全域に拡大



食品廃棄物を肥料と水に転換する装置を試験設置するプロジェクト

国内世帯の約10%が水道料金未払い
水道料金が未払いの世帯が、国内全体で15万世帯あることが判明した。国内全139万世帯の約10%にあたる。このうち、約1200世帯は未払い額が、250Sドル以上に上る。デスモンドタン国務相「持続可能性・環境担当が5日、議会で明らかにした。一方、電気料金が未払いの世帯は、約1万3千世帯となっている。また、タン氏によると、公益事業庁(PUB)は、ポンプアッププリントや関連コストの削減にもつながらると期待されている。

新型コロナウイルス罹患後に
重い症状経験
シンバック製ワクチン
接種者はファイザーの5倍
中国シンバック製新型コロナウイルス「コロナバック」を接種した人は、米ファイザー「独バイオNTツク」が共同開発した「コミナティ」を打った人よりも、新型コロナウイルス罹患後に重い症状を経験する可能性が5倍高いことが、国内の調査で分かった。感染する確率も、シンバック製ワクチン接種者はファイザー製ワクチン接種者の2倍超、モデルナ製ワクチン接種者の約6倍高いという。

去年の児童虐待件数
過去最高を記録した
2020年上回る

2021年は関係当局による捜査が行われた児童虐待の件数が激増、10年間の最多を記録した。2020年から、またさらに増えたことが、社会家族開発省(MSE)のデータに明らかになった。MSEの児童保護サービス(CPS)が昨年調査した児童虐待事例は2141件に達し、2020年の1313件を63%上回った。2021年度の捜査件数のうち、大部分を占めるのは育児放棄だった。その件数は、2020年の375件より2倍以上多い910件となり、前年比最大の増加を示した。育児放棄には、親の監督不行き届き、精神的虐待や子にも満足な医療措置を受けさせない医療スタッフなどの含まれる。また、性的虐待も前年比70%増の443件に上り、11年間で最多を記録した。他、肉体的虐待も同16%増の788件となった。

気になるシミには
Qスイッチヤグレーザー
(Fotona Starwalker®)

しみ・肝斑が混在している方、
確実にシミを除去したい方
にお勧めです!

2つの波長を使い分けることで、
シミ・ほくろ・そばかす・お肌の
幅広い色素性病変治療に
優れます。
Qスイッチヤグレーザーは、短い
時間で高いエネルギーを与える
事のできる治療機器です。

熟練女性医師による1対1での
コンサルテーション
* シミ取りのピコレーザも人気施術!

ダーモステティッククリニック
● #11-09, Camden Medical
1 Orchard Boulevard Singapore 248649
● 月～金:10:00-18:30 / 土:09:00-14:00
日曜・休日:定休(要相談)
● +65 6980 0878
● +65 9105 7883
● @Dermstetiqclinic
Dermstetiq Clinic
ご予約はこちら▶

日本語施術メニュー常備
予約制/最寄り駅Orchard
日本語メニューはこちら▶

男性のAGA、女性の薄毛対策に
天然成分の成長因子で
薄毛を治療

Ascend Education Centre 募集職種 **教員2名**

就労時間
業務内容
火～金曜/13:00～20:00、土曜/10:00～18:30
帰国子女への英語/国語/
算数・数学 (Inter-math/Singapore-math) の指導・
保護者対応・事務処理など
給与
季節の講習会
時給 \$20～35/1hr (経験や資格等による)
10:30～14:00 (春/夏/冬休み期間)

お問い合わせは
こちらから

1 Coleman St. #05-14A Singapore 179803 (City Hall駅)
63381378
11:30～19:00 休み:日、月曜日
ryoko@ascend.edu.sg
http://www.jpshijooen.sg/

Ascend
The English Professionals

収納不足の悩みを解消しませんか?

P-BOX はシーズンオフのものや
思い出の品などを保管し、必要な時に
いつでもご自宅までお届けする
サービスです。

預けた荷物は
スマホで管理!
1箱 \$8～

簡単操作で
お部屋
スッキリ!

詳しくはこちらをチェック

86615998 月～金曜 8:30am-5:30pm
https://pbox.com.sg/ enquiry@pbox.com.sg
https://www.facebook.com/PBoxSG/

EP・DP申請代行
保護者ビザ代行
DPから保護者ビザへの切り替えも
サポートします!

お気軽にお問合せ下さい!

**TMビジネスに
ご相談下さい。**

**ビザの事で
お困りですか?**

法人設立に必要な全ての手続きをワンストップでサポート致します。

TM Business Consultancy Pte Ltd EA Licence No.15C7584
50 Raffles Place, #19-19 Singapore Land Tower, (S)048623
6631-2719 info@tm-biz.com http://www.tm-biz.com

シンガポールで信頼と実績の35年
不動産経験豊富な日本人スタッフが対応!

NOMURA REAL ESTATE GROUP
TOKIO PROPERTY SERVICES PTE LTD
東京不動産
6737-5187
20 Kramat Lane #03-12 United House, Singapore 228773
http://www.tokioproperty.com.sg

弊社問合せ先メールアドレス: tps@tokio.com.sg 採用についての問合せ先: takano@tokio.com.sg

東京不動産では、人間の体に吸収しやすい、
おいしく、安全な水を提供する浄水器、
パイウォーター(ライフクリーン)を販売しています。
料金等につきましては、弊社までお問い合わせください。

住宅物件	面積 (sqm)	部屋数	参考資料	小学校	完成	地域	MRT	ショッピング	備考
My Manhattan	51 - 99	1/2/3BED	\$3,200 - \$4,200	CHANGI	2014	SIMEI	◎	◎	チャンギ国際空港近く、ショッピングモール近辺、プール、ジム、テニスコート
Double Bay Residences	116 - 125	3BED	\$4,800 - \$4,900	CHANGI	2012	SIMEI	◎	◎	チャンギ国際空港近く、ショッピングモール近辺、プール、ジム、テニスコート
Bedok Residences	53 - 136	1/2/3BED	\$3,000 - \$6,000	CHANGI	2015	BEDOK	◎	◎	駅近、下層にBedok Mallあり、プール、ジム、テニスコート
Amber 45	64	2BED	\$5,000	(CHANGI)	2021	MARINE PARADE	-	○	駅近、ショッピングモール徒歩圏内、イーストコーストハイウェイ近辺、プール、ジム
Silversea	98 - 155	2/3BED	\$5,200 - \$9,500	CHANGI	2014	MARINE PARADE	-	◎	バス駅近、ショッピングモール近辺、プール、ジム、テニスコート
Principal Garden	45 - 103	1/2/3BED	\$3,200 - \$6,900	-	2019	REDHILL	○	○	駅近、駅徒歩圏内、スーパー徒歩圏内、プール、ジム
Soleil @ Sinaran	53 - 158	1/2/3/4BED	\$3,100 - \$8,800	CHANGI	2012	NOVENA	◎	◎	バネ駅近、プール、ジム、テニスコート、Velocityショッピングモール直結
VIVA	88 - 180	2/3/4BED	\$5,700 - \$12,000	CHANGI	2013	NOVENA	◎	◎	プール、ジム、テニスコート、United Square、ショッピングモール近辺
The Laurels @ Cairnhill Road	81 - 117	2/3BED	\$5,300 - \$8,000	(CHANGI)	2013	SOMERSET	◎	◎	オーチャードロード近く、プール、ジム
Cairnhill Nine	55 - 140	1/2/4BED	\$4,800 - \$12,000	(CHANGI)	2017	SOMERSET	◎	◎	プール、ジム、Paragon/ショッピングセンター直結
Marina One Residences	67 - 207	1/2/3/4BED	\$4,800 - \$12,000	(CHANGI)	2017	DOWNTOWN	◎	◎	オフィス街、地下鉄駅、スーパーマーケットあり、プール、ジム
Marina Bay Residences	65 - 365	1/2/3/4/5BED	\$4,500 - \$60,000	(CHANGI)	2010	DOWNTOWN	◎	◎	地下鉄駅あり、プール、ジム
Corals at Keppel Bay	54 - 281	1/2/3/4BED	\$4,000 - \$16,500	CLEMENTI	2016	HARBOUR FRONT	◎	◎	Vivo City ショッピングモール徒歩圏内、プール、ジム、テニスコート
The Parc Condominium	83 - 139	1/2/3/4BED	\$3,000 - \$7,500	CLEMENTI	2011	CLEMENTI	-	○	クレメンティモール徒歩圏内、プール、ジム
J Gateway	43 - 186	1/2/3/4BED	\$3,000 - \$8,000	CLEMENTI	2017	JURONG EAST	◎	◎	駅近ショッピングモール近辺、プール、ジム

日本人学校(イシハルト)の近所、近所のコンドミニアムは10分以内

早い! 安い! 痛くない!

本帰国・一時帰国・出張・海外旅行に唾液でPCR検査

Singalife プロモーション
\$10 OFF
(\$140+GST)
プロモコード: singalifePDT22

低価格
検査料金は1回 \$150+GST

土日も対応!
サンテックの綺麗な会場での検査

日本企業のキットを使った
検査は、信頼性もバッチリ!

検査終了後、24時間以内に
検査結果と陰性証明書をメールで送付

日本語対応の
予約はこちらから

WELLNESSY PTE. LTD. 6 Shenton Way #22-08, OUE DOWNTOWN 2 Singapore 068809

**海外引越は
日通にお任せ!**

日本や他国、シンガポール島内の引越
など、お気軽にご相談下さい!

お見積もりや、引越当日のサポートを
日本人スタッフが対応で安心!

個人引越のみならず、事務所移転など
もご相談頂けます!

引越しのお問い合わせはこちら!
シンガポール日通引越部
TEL: 6565-8177
LINE Bot

新規お問い合わせから写真
下見、引越準備
情報も満載!

We Find the Way
日通
NIPPON EXPRESS

シンガポール日通引越部 Add:5C Toh Guan Road East, Singapore 608228

SingaLife シンガポールからお役立ち情報
気になるニュースや面白くタメになる記事を発信

フォロー & シェアでつながろう

Follow our Facebook!!
Japanese Free Magazine "Weekly SingaLife" 検索

A close-up photograph of a person's hand holding a black smartphone. The phone's screen is turned on and displays the national flag of Russia, which consists of three horizontal stripes of white, blue, and red. The background is a blurred blue and white surface.

を待つべきだ」と説明。MFA報道官は8日、メディアの取材に際し、「プーチヤを含むウクライナの町における多くの民間人の犠牲および民間施設の破壊を伝える報道・映像に接し、シンガポールは深い懸念と悲しみを抱いている」と述べるとともに、調査委員会が証拠を収集

できるよう関係国すべてに協力を求めた。

決議は、国連加盟193カ国中、93カ国が賛成し、可決。24カ国が反対したほか、シンガポールに加え、インドネシア、マレーシ

声も一部の利用客から聞かれた。
 これまで商品を内税方式で販売しているタイソンと同業のデイスカウント小売り、Yaldollarは「原材料費や輸送運営費が大幅に上昇している」としたうえで、代替の調達先を見つけ、今後も低価格を維持する方針を示している。

声も一部の利用客から聞かれた。
 これまで商品を内税方式で販売しているタイソンと同業のデイスカウント小売り、Yaldollarは「原材料費や輸送運営費が大幅に上昇している」としたうえで、代替の調達先を見つけ、今後も低価格を維持する方針を示している。

入者が再利用可能な梱包材を選択できるようなこと。

WFFシンガポールによると、再利用可能な梱包材は、無料にて、配送業者ブランドの実店舗（ある場合またはシグボスドの郵便受箱に返却可能だ。ウエストワイヤーやハンドサニタイザー等の販売会社「クロバー・ウント・アヘケア商品メーカー」や「ダヴィアス」、食料雑貨販売店「アネス・バックト」を含む事業体10社超が本取り組みに参加している。

<p>紀伊国屋書店は島内西部の商業施設「ジェム」に出店中の「ジュロン」店を来月、閉店する。ジュロン店の最終営業日は5月9日だ。ジュロン店の閉店により、紀伊国屋書店の当地店舗はオーチャード地区の大型商業施設「アアシシティ」の本店と「フジスジャクシヨ」店の2店を残すのみとなった。</p>	<p>紀伊国屋書店バシフィックエイシアン地区総支配人の川上幸弘氏は、スアバキタン、スランカ、アラブ首長国連邦（UAE）など計54カ国が棄権した。</p>
<p>トレーツタイズ紙に対して、「一番の問題は賃料だと述べ、過去2年間は政府の補助金のおかげで賃料が抑えられていたが、二ユーノーマルに向けて前進する中で、近く賃料が値上げになる」と話した。川上氏はさらに、ジュロン店は新型コロナウイルス感染症の世界的大流行がが発生する以前から客足急が減少し続けていたと明かした上で、「それでもなお、コロナ禍の中で、私たちは最善を尽くした。これらの問題が、長引く売値上低迷と相まって、投資利益率に悪影響を与えたと続けた。</p>	<p>紀伊国屋書店は島内西部の商業施設「ジェム」に出店中の「ジュロン」店を来月、閉店する。ジュロン店の最終営業日は5月9日だ。ジュロン店の閉店により、紀伊国屋書店の当地店舗はオーチャード地区の大型商業施設「アアシシティ」の本店と「フジスジャクシヨ」店の2店を残すのみとなった。</p>

<p>紀伊国屋書店は島内西部の商業施設「ジェム」に出店中の「ジュロン」店を来月、閉店する。ジュロン店の最終営業日は5月9日だ。ジュロン店の閉店により、紀伊国屋書店の当地店舗はオーチャード地区の大型商業施設「アアシシティ」の本店と「フジスジャクシヨ」店の2店を残すのみとなった。</p>	<p>紀伊国屋書店バシフィックエイシアン地区総支配人の川上幸弘氏は、スアバキタン、スランカ、アラブ首長国連邦（UAE）など計54カ国が棄権した。</p>
<p>トレーツタイズ紙に対して、「一番の問題は賃料だと述べ、過去2年間は政府の補助金のおかげで賃料が抑えられていたが、二ユーノーマルに向けて前進する中で、近く賃料が値上げになる」と話した。川上氏はさらに、ジュロン店は新型コロナウイルス感染症の世界的大流行がが発生する以前から客足急が減少し続けていたと明かした上で、「それでもなお、コロナ禍の中で、私たちは最善を尽くした。これらの問題が、長引く売値上低迷と相まって、投資利益率に悪影響を与えたと続けた。</p>	<p>紀伊国屋書店は島内西部の商業施設「ジェム」に出店中の「ジュロン」店を来月、閉店する。ジュロン店の最終営業日は5月9日だ。ジュロン店の閉店により、紀伊国屋書店の当地店舗はオーチャード地区の大型商業施設「アアシシティ」の本店と「フジスジャクシヨ」店の2店を残すのみとなった。</p>

英国の大学評価機関ケンクアカレリシモンズ(QS)は4月16日、2022年度科目別世界大学ランキングを発表した。シンガポール国立大学(NUS)の16科目と南洋理工大學(NTU)の7科目を合せ、23科目が世界トップ10にランクインした。本ランキングはアジア圏36校を含む世界の大学1543校を、学術的評判、「雇用の評判」、教員学生比率や論文被引用数などについて評価したものの、シンガポールは上位10以内の科目数で香港(7科目)、中国(4科目)と日本(3科目)を上回り、ランキングでも上位に付けた。QSランキングによるものと、10位以内に占める科目数に基づき、シンガポールがアジア最高峰の高等教育システムを有する。世界でも米国、英国、スイスに次ぎ4位に付けた。NUSとNTUは工学リサーチ分野が突出しており、石油化学ではNUSが2年連続1位に。その他、当地の工学科目5科目がトップ10に入った。

英国の大学評価機関ケンクアカレリシモンズ(QS)は4月16日、2022年度科目別世界大学ランキングを発表した。シンガポール国立大学(NUS)の16科目と南洋理工大學(NTU)の7科目を合せ、23科目が世界トップ10にランクインした。本ランキングはアジア圏36校を含む世界の大学1543校を、学術的評判、「雇用の評判」、教員学生比率や論文被引用数などについて評価したものの、シンガポールは上位10以内の科目数で香港(7科目)、中国(4科目)と日本(3科目)を上回り、ランキングでも上位に付けた。QSランキングによるものと、10位以内に占める科目数に基づき、シンガポールがアジア最高峰の高等教育システムを有する。世界でも米国、英国、スイスに次ぎ4位に付けた。NUSとNTUは工学リサーチ分野が突出しており、石油化学ではNUSが2年連続1位に。その他、当地の工学科目5科目がトップ10に入った。

国内の新型コロナ関連規則緩和と国境再開を受けシンガポール政府観光局は観光回復への準備を加速させている。旅行の継続需要を捉えるべく、新アトラクションや観光体験の企画が進行中だ。その1つが「ガーデンズバイザベイ」の「アバター…ザエクスペリエンス」。園内の温室クラウドフォレストが巨大TSF映画「アバター」の舞台である架空の惑星「パンドラ」に変貌を遂げる。「アバター…ザエクスペリエンス」は星系体験型エンタテインメント企業シネマ・ユニバーサル・スタジオ・ジャパンの「アバター」部門、映画監督ジェームズ・キャメロン氏と米独立系映画製作会社ライト・ストーム・エンタテインメントの共同事業で、映画「アバター」を題材にしたグローバルツアー展「12月に興行開始の予定だ。惑星パンドラの神秘的な生き物や生物発行人の世界など、作品の重要な要素がフィチャーされ、アバターの世界を疑似体験できるといふ。

国内の新型コロナ関連規則緩和と国境再開を受けシンガポール政府観光局は観光回復への準備を加速させている。旅行の継続需要を捉えるべく、新アトラクションや観光体験の企画が進行中だ。その1つが「ガーデンズバイザベイ」の「アバター…ザエクスペリエンス」。園内の温室クラウドフォレストが巨大TSF映画「アバター」の舞台である架空の惑星「パンドラ」に変貌を遂げる。「アバター…ザエクスペリエンス」は星系体験型エンタテインメント企業シネマ・ユニバーサル・スタジオ・ジャパンの「アバター」部門、映画監督ジェームズ・キャメロン氏と米独立系映画製作会社ライト・ストーム・エンタテインメントの共同事業で、映画「アバター」を題材にしたグローバルツアー展「12月に興行開始の予定だ。惑星パンドラの神秘的な生き物や生物発行人の世界など、作品の重要な要素がフィチャーされ、アバターの世界を疑似体験できるといふ。



Happy Mother's Day!

母の日に蘭の花を 贈りませんか

花の"日持ち"がよいと評判の蘭ギフトボックス
フレッシュな蘭をそのままバックして
ご希望の場所へお届けいたします



蘭ギフトボックス
30本 **\$90** / 50本 **\$110**


詳しくは
こちら▽





郵船トラベル株式会社 **+65-6732-1511** ysi@ytk.co.jp

391 A Orchard Road, #09-03, Ngee Ann City Tower A, S238873
<https://www.yusentravel.sg/delivery/> 営業時間平日 9:00~18:00土日祝(休)


 お問い合わせ
お申し込みは **日本語** ☎ **6735-2847**

JTB パンパシフィックラウンジ 7 Raffles Boulevard Pan Pacific Singapore
 2nd Floor Singapore 039595

■店舗営業時間: 9:30-18:30 (月~金) ■土・日・祝/休 ■電話受付時間: 9:30-18:30 (毎日)

QRコードで
ウェブチェック

人気の**高崎市の野菜**も
販売しております！

季節が変わり、
初めて届く野菜も
ございます。

毎週水曜日に群馬県高崎市で出荷された旬な野菜や果物が、飛行機に乗ってシンガポールに到着！
金曜日のお昼からHISシンガポール支店にて販売をいたします！



シンガポール支店
📞 6224-1512

HISシンガポール 

タンジョンバガー駅A出口より徒歩5分 100AMショッピングセンター3階

100 Tras Street, 100AM, #03-16/17/18, Singapore 079027

✉ sin.info@his-world.com 🌐 www.his-travel.com

f HISシンガポール 📱 his_singapore

業務渡航や社員旅行、現地での車両手配やお客様のごVIPサービスなど

海外70カ国156都市に拠点があるHISだからこそできるサービスがございます。

 **6538-0985**

業務渡航/VIP案件: sin.co@his-world.com
団体旅行/MICE案件: sin.grp@his-world.com
https://his-travel.com/corporate/

11 **SingaLife** WEEKLY

ロシアと初の合同 軍事演習を実施へ

越外務省は「両国間の国結強化」を強調



ロシアの通信社「スプートニク（Sputnik）」が4月20日に報じたところによると、ベトナムとロシアが近く、初の合同軍事演習を行うという。

この報道について、レイトゥー・ハン報道官は21日に開かれた外務省の定例記者会見で、「ベトナムの貫した方

針として、合同軍事演習や交流、スポーツ軍事コンテストへの参加など、ベトナムが展開する他国との一連の国防安全保障分野での協力活動は、地域と世界における平和協力発展に向けた友情や団結、相互理解の強化を目的としている」とコメントした。

なお、スプートニクによると、合同軍事演習に参

ベトナム
ソラ省世界最長の
歩行者用ガラスブリッジが
4月末に開通

西北部地方ソラ省モックチャウ郡ムオンサン村で4月30日の南部解放記念日、歩行者用ガラスブリッジとしては世界最長となる「バックロン橋」が開通する。

「バックロン橋」は全長632m、幅24m、地面からの高さは最も高いところで約150m。床にはフランスのサンゴバン社製の3層の強化ガラスが使用されて加するの、ベトナム人民軍とロシアの東部軍管区。両国防省は、ソラ省イン会議で実施計画について話し合ったとされるが、具体的な日時や場所はまだ明らかになっていない。

おり、厚さは40mm。橋にはイルミネーションとサウンドのシステムが搭載され、訪問者の顧客体験向上に繋げている。

2020年2月に承認された同案件は、投資総額7730億ドン（約43.4億円）で、2021年初めに着工した。橋のふもとは鍾乳洞があり、洞窟内には、かつてこの地で暮らしたタイ族による彫刻が残されている。橋から眺める庄巻の景色は見る価値があり、「バックロン橋」はモックチャウ観光の新たな目玉となることが期待されている。

「バックロン橋」を渡るための休日チケットは大人が65万ドン（約3652円）、子供が45万ドン（約2528円）。平日チケットは10万ドン（約562円）安くなる。またソラ省の住民や学生には割引料金が適用される。

なお、「バックロン橋」は、西北部地方ライチャウ省のロンマイ橋、同ソラ省モックチャウ郡の「ラブリッジ」に次ぐ国内3本目のガラスブリッジ。「バックロン橋」は現在、ギネス申請中で4月末か5月初めには「世界最長の歩行者用ガラスブリッジ」として認定される見通し。因みに、これまでの最長記録は中国広東省にある全長596mのガラス橋だった。

ン省（同57.6%）、西北部地方ソラ省（同58.3%）などとなっている。

ジョコウィ大統領、 3期目続投の 憶測を否定

インドネシアのジョコウィ大統領（通称ジョコウィ）大統領は閣僚に対し、2023年に予定されている次期大統領選挙の延期を求めることを中止するように命じ、法で定められた任期を超えて大統領を務めるのではないという自身への憶測を抑制した。ジョコウィ大統領の任期延長については、憲法改正または選挙延期の二案が持ち上がり、有力な政治家らが支持を表明したことから、世界3番目に

大きい民主国家インドネシア国内で、最近注目が高まっていた。ジョコウィ大統領は4月5日の国会議において、「大統領選の遅延や（大統領任期の）延長を口にすべきではない。もうたくさんだと発言。この発言は翌日、国家官房長官のルーチュブ・チャネルで公開された。ジョコウィ大統領の任期延長案は苦難の末に達成した民主改革への脅威に対する不安を増長させたとして、評論家

情報通信省が発表した2025年までのデジタルインフラ国家戦略計画案の草案と2022年の計画によると、2022年末までに全国の成人のスマートフォン利用率を85%に拡大させることを目標に掲げている。同省傘下通信局によると、目標達成の環として、フィリピンフォンの契約件数1000万件をスマートフォンフォンの契約件数800万件に切り替えることが必要だとい

ベトナム
全国の成人のスマートフォン利用率、
22年末に85%目指す

情報通信省が発表した2025年までのデジタルインフラ国家戦略計画案の草案と2022年の計画によると、2022年末までに全国の成人のスマートフォン利用率を85%に拡大させることを目標に掲げている。同省傘下通信局によると、目標達成の環として、フィリピンフォンの契約件数1000万件をスマートフォンフォンの契約件数800万件に切り替えることが必要だとい

件数は9350万件、成人の利用率は73.5%に達している。現在、スマートフォンの利用率が最も高いのは、北部紅河デルタ地方ハイフォン市の78.4%。続いて、中部沿岸地方ダナン市（利用率77.8%）、ホーチミン市（同75.7%）、ハノイ市（同74.5%）などの順となっている。

また、スマートフォンの利用率が低い省市は、東北部地方バザン省（利用率56.1%）、西北部地方ライチャウ省（同56.6%）、西北部地方ディエンヒエ

医療用大麻 合法化検討へ



マレーシア
総会が明らかにした。同国のイスマイル・サブリヤ・コプ首相も主席した4月12日の集会後に出された声明の中で、議員総会は、「世界40カ国超が医療用大麻の消費を合法化済だ。我々は、医療や研究を目的とする大麻産業は、国に多くの利益をもたらす得るものであり、マレーシアにも（参入の余地と大きな機会がある）と確信している」との見解を示した。さらに、「イスマイル・サブリヤ首相は大麻産

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

マレーシア内閣は医療用大麻の使用と大麻産業構築の合法化に伴う政策課題を協議していく考えであることを、医療用大麻に関する議員

WAN WAN WELLNESS わんわん ウェルネス

トリミングサービス

料金 50ドル〜

犬種やサービス内容により異なります。詳細は1Pをチェック

曜日 月、水、金 時間 11:00 ~ 17:30 (最終予約 15:00 ~)

日本人トリマー在籍!

水中運動とマッサージ

日本製の水中トレッドミルでの水中運動と日本人セラピストによる運動後のマッサージ

肥満犬や高齢犬、シニア犬の健康維持をお手伝いします。パテラが心配なワンちゃんにも最適!

料金 水中運動 30ドル ~ (シニア犬割引あり) + マッサージ 29ドル

曜日 月、水、金、土、日

時間 11:00 ~ 17:30 (最終予約 16:30)

トリミング講座

日本人講師による飼い主さん向けの講座もあり!

月1回 (初回の月のみ3回) で愛犬の基本的なお世話とカットができるようになる事を目指します。★半日の体験コースもございます!

料金 1,284ドル (8回/6か月コース)

曜日 月、水、金

時間 13:00 ~ 17:00

ご予約は電話 / Whatsapp (9785 9483) or 下のQRコードからどうぞ

特別プロモーション 予約時に SingaLife 見た/と伝えただくと、初回限定 お会計から 15%割引 (期限: 5月末まで)

シニア犬向けの日本メーカー用品、卓上オゾン空気洗浄器も販売中!

WAN WAN WELLNESS 6 Sin Ming Road Sin Ming Plaza Tower 2 #01-11 (最寄り駅は Marymount または Upper Thomson)

making IT the best key

IT 製品やサービスの提供を通して
日系企業様の事業運営をサポートいたします

Nippon Jimuki Singapore Pte. Ltd.

80 Robinson Road #10-01A Singapore 068898

Phone : +65-6420-6252

Nippon Jimuki Singapore Pte.Ltd. は NJC グループの一員です

「毎月の領収書や請求書の整理が大変!」とお思いの経理ご担当者様へ!

もっと効率化を目指しませんか?

コンサルティング代行・経理代行・セクレタリー業務サービスなどご提供しています。

Tourlife Consultants

アイ・リン Ay Ling

Tourlife Consultants Pte Ltd
80 Robinson Road #10-01A, Singapore 068898

お問い合わせ ☎8402-8928 (日本語でもどうぞ)
✉ info@tourlife-consultants.com

記憶代行 月額SGD388〜承ります!!
※お取引件数により料金体系がございます。

詳しくはぜひご相談ください▶▶▶▶

Phoenix Accounting Group

会計税務・日系企業進出支援
お任せ下さい!

日本公認会計士 日浦康介

日本公認会計士、税理士、シンガポール勤務会計士 伊藤哲男

日本公認会計士協会準会員 福島恭子

日本公認会計士協会準会員 後藤正太

日本親会社へのレポーティング対応

日本税法・国際税務対応

世界各地の子会社を含む連結決算対応

インドネシア・マレーシア・東京にも拠点あり

2020年タイのバンコク事務所も営業を開始しました

日本語スピーカーの会計士資格保有者・コーディネーター募集中!

Phoenix Accounting Singapore Pte. Ltd.

☎ 6202-0330 (日本語対応OK) ✉ info.sg@px-acc.com

50 Raffles Place #25-03 Singapore Land Tower URL https://sg.px-acc.com/

シンガポールの会計事務所CPAコンシェルジュ

2 Kallang Avenue, #07-25 Singapore 339407 ✉ info@cpacsg.com

会計税務のみならず、法人設立、ビザのご相談なども承っております。

CPA CONCIERGE

ASEAN CATS

撮影: マレーシア ランカウイ島

我が物顔でひざにのっけていますが、ここは空港内の飲食店。店員も客も邪険にすることなく猫の存在を認めているのが面白い。

OCBC Bank

次の旅行は
Travel with OCBCでお得に楽しもう!

Travel with OCBC では世界中のホテル・航空券・レンタカーを格安料金で予約できます。ぜひログイン後に表示されるOCBCカード会員専用のホテル価格を他の予約サイトと比較してみてください。

Travel with OCBC グレートホテルセール

ホテル予約15% OFF! (最低予約金額S\$250)
OCBCカード会員様限定、先着500名様有効です。

さらにS\$30割引のチャンス!
上記キャンペーン割引適用後S\$400を超えるホテル予約が対象です。
プロモコード: OCBC30
OCBCカード会員様限定、先着300名様有効です。
※キャンペーン規約が適用されます

詳細については、こちらのQRコードをスキャンしていただくか、travelwithocbc.comにアクセスしてください。

プロモーション期間は2022年4月15日までです。Travel with OCBCは、サードパーティプロバイダーによって開発、運用、および保守されています。Travel with OCBCを通じて提供されるすべての製品およびサービスは、サードパーティプロバイダーによって提供されます。規約が適用されます。

FINANCIAL PLANNING シンガポールで おトクに賢く生きる



Profile ● 花輪陽子

1級ファイナンシャル・プランニング技能士（国家資格）
CFP®認定者。「ホンマでっか!?TV」などテレビ出演や
講演経験も多数。http://yokohanawa.com/

http://yokohanawa.com/

@yokohanawa

https://www.facebook.com/yokohanawa

新刊情報「少子高齢化でも老後不安ゼロ シンガポールで
見た日本の未来理想図」（講談社+α新書）



第181回 円安、年金減、物価上昇の三重苦を乗り切るには

4月から日本では公的年金の支給額が改定され、0.4%減額されます。年金額は現役世代の賃金や物価の変動に合わせて毎年改正されるからです。コロナの影響で現役世代の賃金が減ったために、2年連続の引き下げとなりました。令和4年度の新規裁定者（67歳以下の方）の年金額の標準的な例は夫婦で月額21万9,593円に（令和3年度の月額22万4,964円より903円の引き下げ）。

また、日本生命保険は企業から預かる年金保険の予定利率を2023年4月に年1.25%から0.50%へと引き下げます。日本生命の契約企業は約5200社で、運用額は5.6兆円に及ぶといえます。

エネルギー価格や食品価格などの上昇から物価が上がっている中で、年金の引き下げはリタイアメントプランを厳しくします。このような環境から年金生活者への5,000円給付が議論されましたが、6月支給は事務作業が間に合わずに見送りになりそうです。

今回の年金改革で年金の受給開始年齢を75歳まで先送り（繰り下げ）できるオプションが加わりました。繰り下げれば月額が増えますが、もらえる期間は短くなります。

75歳男性の平均余命は12.18年、女性の場合は15.79

年です（平成29年）。確率的には女性が繰り下げをしたほうがよいのかもしれませんが。在職高齢年金の見直しなどもあり、高齢者はより働きやすくなる見込みです。アルバイトをする、株式投資をして配当を得るなどをして、支出以上に収入を増やす努力をする必要がありそうです。

このように改悪の微調整を重ねて年金システム自体は維持されるのでしょうか。新型コロナ対策での日本の医療システムのように、システムは維持されても国民のためにはならない制度を延命させることになるのかもしれませんが。

しかし、国民の暮らしはゆっくりと蝕まれていきます。輸入物価やエネルギー価格などは確実に上昇していくからです。

円安の進行に関しては夏に1ドル135円という声も専門家の間では出ており、更なる輸入物価の上昇も考えられます。日銀は大量の国債を抱えているために金利を急激に上げることができず、金融引き締めに動いている米国を始めとした先進国とは対比的に緩和を続けています。金利が急激に上がれば、借金を抱えている国、住宅ローンを変動金利で借りている国民が利払いで困窮することになります。

円キャリー・トレードは有効か

日本円で借り入れをして、外貨で運用をする円キャリー・トレードも復活しています。日本円が弱くなれば弱くなるほど、借金が目減りしていくからです。

円キャリートレードとは、相対的に金利が低い円建てで資金を借り入れ、その資金を外貨に転換して運用する取引のことです。

続きはこちらからお読みいただけます。

→https://100mylifeplan.com/2022/04/15/column-91/

セミナー情報

シンガポールでの資産運用
5/21（土）10時～11時
サマセット



「海外居住者のお金の悩みを
FP花輪陽子が解決します」

https://100mylifeplan.com/

上記サイトではオンラインで過去のセミナーを受講したり、コラムを読んだり、Q&Aで質問をしたり、スカイプ等で個別相談が可能です（一部有料）。



元外交官 × エコノミスト

川端隆史の アジア新機軸

【第76回】

「データリテラシー×日本・シンガポール」

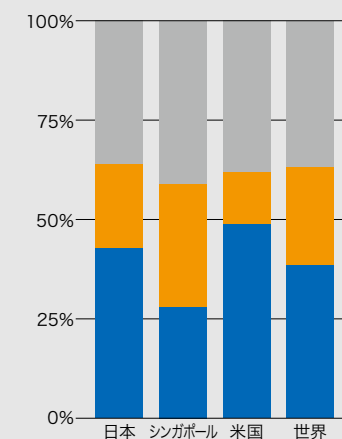
データリテラシー研修に対する考えの違い、 日本とシンガポールの比較

データリテラシー研修が提供されている範囲（%）

	全従業員	ある程度の範囲の社員	データ分析に従事する社員のみ
日本	43	21	36
シンガポール	28	31	41
米国	49	13	38
世界	39	25	37

※注：四捨五入の関係で合計が100%とならない場合がある

Forrester Consulting/Tableau, Better Data Skills: A WinWin for Employees And Organizations:
A Spotlight On Asia Pacific And Japan
(https://www.tableau.com/sites/default/files/2022-04/%28ENGLISH%29%20APAC%20Spotlight_FINAL.pdf) より筆者作成



【プロフィール】

クロール・ソシエティ・シンガポール シニアバイスプレジデント
外交官×エコノミストの経験を活かし、現地・現場主義にこだわった情報発信が特徴。主な研究テーマは東南アジアや新興国を軸としたマクロ経済、民間ビジネスのグローバル化、医療・ヘルスケア・テクノロジー産業、スタートアップエコシステム、ソーシャルメディア事情、危機管理など。
1999年に東京外国語大学東南アジア課程を卒業後、外務省で在マレーシア日本国大使館や国際情報統括官組織等に勤務し、東南アジア情勢の分析を中心に外交業務を担当。2010年、SMBG日本証券に転じ、金融経済調査部ASEAN担当シニアエコノミストとして国内外の機関投資家、事業会社への情報提供に従事。2015年、ユーザベースグループのNewsPicks編集部に参加し、2016年からユーザベースのシンガポール拠点に出向、チーフアジアエコノミスト。2020年12月より現職。共著書に「東南アジア文化事典」（2019年、丸善出版）、「ポスト・マハティール時代のマレーシア—政治と経済は変わったか」（2018年、アジア経済研究所）、「東南アジアのイスラーム」（2012年、東京外国語大学出版会）、「マハティール政権下のマレーシア—イスラーム先進国を目指した22年」（2006年、アジア経済研究所）。東京外国語大学アジアアフリカ言語文化研究所共同研究員、同志社大学客員研究員を兼務。栃木県足利市出身。



川端 隆史
Kawabata Takashi



各種SNSでアジア情報を発信しています



データ解析ツールを提供する成長企業のタブロソフトウエアは、米国フォレスト・コンサルティング社に委託して、データリテラシーに関する意識をテーマとして20か国で調査した報告書を4月20日に発表した。日本とシンガポールの差をみてみよう。

まず、データリテラシー研修の対象社員について、日本では全従業員に提供されていると43%とほぼ半数が回答したが、シンガポールは28%にとどまる好対照の結果だった。一方、「狭義のデータ分析業務に関わる社員にのみ研修を提供」と応えたのは日本の36%に対して、シンガポールは41%となった。そして、狭義のデータ分析業務以外の社員にも「ある程度の範囲で研修を提供」と回答したのは日本では21%に対して、シンガポールでは31%だった。日本では全社員まで対象とする傾向があるが、シンガポールはデータ分析業務に携わる社員に寄せて研修を実施する傾向があるようだ。

従業員側の意識には多少の違いが見られる。「データ分析に関する効率的な研修が受講できれば当該企業にとどまる」という質問に対して、日本は71%

に対して、シンガポールは83%となった。また、「データ分析スキルがあれば、より良い意思決定ができる」という質問に対して日本は80%であり、シンガポールは86%となった。また、「データ分析に強い会社にとどまりたい」という問いについて日本は69%、シンガポールは77%である。シンガポールの従業員の方がデータ分析を重視する傾向が高めと言える。

他方、差があまりなかったのは経営者が持つ問題意識だ。例えば、研修担当社員の不足が問題と応えたのは日本で45%、シンガポールで43%である。その他の質問に対して、日本とシンガポールでは近い数字が出ている。そのなかでも差がみられたのは、「従業員の反発」という項目で、日本は31%と世界的に見ても低かったのに対してシンガポールは40%となった。最初に紹介したデータも考慮すると、シンガポールではデータ分析を必要とする社員にとってデータリテラシー研修は歓迎されているが、直接必要だと感じていない社員にとっては余計な研修と受け止められている可能性がある（2022年4月22日脱稿）

ソニー生命とスターツ証券による合弁会社
Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd.が運営する
シンガポールで初の来店型乗合保険代理店

LiveLife
by Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd.

シンガポール在住の
「今」だからできる
資産形成を
しませんか？

知っていますか？

- シンガポールには、返戻率の高い貯蓄型保険商品が多数！
- 日本帰国後は、海外での保険申込みに法的制限あり！
- 代理店で加入しても保険料は同じ！※ ※同じ保険会社の同じ商品の場合

日本での加入済み保険や日本の税金の仕組みも
考慮した総合的なアドバイスをいたします。



「日本語対応」
ご契約者様
サポートデスクを
設置しました!!!
日本ご帰国後の住所変更や
様々なご質問も何なりと
お問い合わせ
ください。

菅野 陽平 RNF No. KY-300562872
(保険募集人登録番号)
日本のAFP (ファイナンシャルプランナー) 資格保有 (写真左から2人目)

近藤 伸幸 RNF No. NK-300523418
(保険募集人登録番号)
日本のCFP (ファイナンシャルプランナー) 資格保有 (写真右端)

複数の保険会社の商品比較ができる

日本語で何度でも相談無料 帰国後も問い合わせOK

LiveLifeの特長

生命保険・損害保険

生命保険

損害保険



事前予約制

ご相談日時は応相談
通常毎日10時～19時営業
日本人スタッフが不在の場合もございます
ので、事前予約をお願いします。

アクセス

タンジョンバガー駅(Exit C)徒歩2分 One&Coオフィス11階
20 Anson Road #11-01 Twenty Anson S079912
ジュロン・イースト駅直結 West Gateモール3階
3 Gateway Drive #03-21 Westgate S608532



One&Co
オフィス地図



West Gate
モール地図

☎6460-9560 ☎9643-7304 近藤携帯 日本語OK

ソニー生命 シンガポール

検索



Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd.

▼予約フォームはこちら。日本語でお問い合わせください。https://www.sonylifefea.com/jp/

知らないで損!?

あなたは大丈夫ですか？

帰国予定の方、必見!特別プロモーション!!

提携パートナー

14社の 生命保険会社
4社の 投資(CIS)
プラットフォーム

サービス内容

保険相談 養老保険、学資保険、年金保険、終身保険など
投資相談 投資信託のポートフォリオサービス
節税対策向け貯蓄相談 対象:エンプロイメントパス(EP)保持者、永住権(PR)保持者

貯蓄型保険のシミュレーション例はこちらをご覧ください

帰国前SGD貯蓄対策相談 対象:ご帰国予定で貯蓄型保険で運用を検討されている方

特別プロモーション!! 限定コンサルテーション \$200+GST

- 14の生命保険会社のなかからあなたにピッタリの貯蓄プランをスピーディにご提案
- カスタムメイドの比較表で違いが分かりやすい(好評!)
- アソシエイト・エステートプランニング・プラクティショナー資格保有アドバイザーが万が一に備えて保険金をスムーズに受取れるように手ほどき(日本とは異なります!)
- 帰国後のアフターサービスあり

提携生命保険会社 ●AIA ●AXA ●FPI ●Life Insurance ●Manulife ●NTUC Income ●Raffles Health ●Singapore Life (Singlife with Aviva) ●Tokio Marine ●China Taiping ●China Life ●Etika ●Swiss Life ●HSBC Insurance

コロナに負けるな!プロモーション \$700>\$500+GST

トータルコンサルテーション

家計分析を通じて、何をどうすればよいかを包括的にご提案

- 商品ありきではなく、あなたの家計にピッタリのプランを様々な取扱商品の中から選択。
- 包括的にあなたに必要なプラン(年金・保険・投資プラン等)をカスタムメイドでご提案
- カスタムメイドの比較表で違いが分かりやすい(好評!)
- アソシエイト・エステートプランニング・プラクティショナー資格保有アドバイザーが万が一に備えて保険金をスムーズに受取れるように手ほどき(日本とは異なります!)
- 家計分析レポート●家計ヘルスチェック●帰国後のアフターサービスあり



無料
オンライン
Q&Aセッション
(30分)
開催中



お申込み、お問い合わせは、Emailにて chika.yamashita@infinitumfa.com



Infinitum Financial Advisory Pte Ltd
www.infinitumfa.com
Odeon Towers, 331 North Bridge Road, #14-03, Singapore 188720

MBA, AFP, AEPP, RNF No. CYX100047694 山下千華
Financial Services Manager

2006年にシンガポール金融管理局(MAS)よりファイナンシャルアドバイザーライセンスを取得。以来、多くの在日日本人に中立的な立場で保険、投資信託を使った資産運用のアドバイスを行っている。PR取得。在星歴が長くシンガポールの金融事情に精通している。



RGF Talent Solutions Singapore Pte Ltd

求人情報についてのお問い合わせはお気軽にこちらまで ☒singapore-jp@rgf-hragent.asia (担当: 坂本)

シンガポール在住者向けの求人情報

【秘書】日系企業

英語: ビジネスレベル

お問い合わせ番号 JO-220401-281264

給与: S\$ 3,600 ~ 5,000

業界: メーカー

シティ

業務内容

<秘書業務>

- ・MDのサポート業務
- ・情報をもとめ、レポートを作成する
- ・経費精算業務
- <広報業務>
 - ・ニュースレターのリリース
 - ・四半期社内報の展開

応募要件

【必須】

- ・社会人経験2年以上
- ・総務・秘書・事務いずれかの経験がある方

【求める人物像】

- ・はきはき明るく業務に取り組める方
- ・指示待ちでなく、自ら調べなど積極的に業務を行える方

【事務】(パート)日系企業

英語: 日常会話レベル

お問い合わせ番号 JO-220414-283267

給与: 時給 S\$ 13

業界: アウトソーシング事業

シティ

業務内容

- ・電話やメール対応
- ・システムへのデータ入力
- ・必要に応じてその他の事務作業

応募要件

- ・事務経験のある方

【受付/医療事務】日系クリニック

英語: 日常会話レベル

お問い合わせ番号 JO-220404-281339

給与: S\$2,500 ~ 3,500

業界: サービス

シティ

業務内容

- ・受付 / 医療事務業務全般

応募要件

- ・接客業などのご経験歓迎
- ・コミニカル・医療事務資格などをお持ちの方歓迎

【看護師】日系クリニック

英語: 日常会話レベル

お問い合わせ番号 JO-220404-281337

給与: S\$3,000 ~ 4,000

業界: サービス

シティ

業務内容

- ・診療補助
- ・バイタル測定や採血など
- ・カルテの入力
- ・クリニックでの看護全般

応募要件

- ・シンガポールもしくは日本の看護師資格

転職意思不同のキャリア面談のご案内

昨今の状況もあり、いままの転職を考えてはいないけれども、今後に向けてキャリアの確立や求人状況だけを見てみたい、島内在住の方に向けたご案内です。
現地の市況に精通したコンサルタントが、シンガポールでの就職活動の流れから、具体的な求人のお話までご希望に沿ってコンサルティングさせていただきます。
ご希望に合わせてメールでのやりとり他、お電話面談も可能です。
ご応募いただく際は、問い合わせ番号 (JO) の記載をいただきます。singapore-jp@rgf-hragent.asia

【こんな方におすすめの内容です】

- 今後に向けてキャリアを振り返っておきたい方
- ご自身のキャリアにあった給与相場を確認してみたい方
- ご家庭と両立できるパート勤務を検討している方
- S-Pass から EP への切り替え希望の方
- 駐在帰国前に現地採用の案件を検討してみたい方

EA License No.20C2978

求人情報は
こちらで
ご覧ください

RGF Talent Solutions Singapore リクルートグループシンガポール法人

転職相談ならリクルートへ

今すぐの転職を考えられていない方も、是非ご相談ください

✉singapore-jp@rgf-hragent.asia
(日本語対応)



【セールスエグゼクティブ】大手日系企業	英語: ビジネスレベル	お問い合わせ番号 JO-220408-281602
給与: S\$ 5,000 ~ 8,000	業界: サービス	シティ
業務内容	・シンガポール、インドネシア、タイ、マレーシアへの既存・新規顧客開拓 ・アポ取り、リスト作成、商談、クロージング ・企画書作成、請求書発行、経費精算など	
応募要件	【必須】 ・社会人経験3-5年以上 (何かしらの営業経験必須) ・組織作りやマネジメント・経営に興味がある方 【尚】 ・無形材営業のご経験がある方 ・日系企業経験があり、日本型組織の考え方、仕事の進め方などがわかる方	
【経理・財務】日系企業	英語: ビジネス上級レベル	お問い合わせ番号 JO-220216-279391
給与: S\$7,000 ~ 9,000	業界: 運輸業	シティ
業務内容	・会計監査及び会計アウトソーシングサービス顧客へのアドバイス業務 ・部門スタッフのマネジメント業務 ・クライアント企業に向けた各種人事問題と課題に対するアドバイス業務 ・プロジェクトベース (株式公開など) の翻訳、簡単な通訳業務 ・社内プロジェクトのプロジェクトマネジメント業務 ・その他資料作成や調査業務、等	
応募要件	【必須経験】 ・会計士資格 (日本、USA、またはUK) 保有者 ・監査法人、会計事務所、MNC企業経理部門で国際会計経験が5年以上のある方 ・スタッフマネジメント経験が1年以上ある方 【求める人物像】 ・前向きにチャレンジができて成長したいという思いがある方 ・責任感があがり業務を実行できる方 ・素直で前向き、誠実な方	
【エステティシャン/美容コンサルタント】日系美容サロン(パート相談可)	英語: ビジネス初級レベル	お問い合わせ番号 JO-220324-280908
給与: S\$3,000 ~ 6,000 +コミッション	業界: サービス	シティ
業務内容	・小顔矯正をはじめとしたフェイシャルエステの提供 ・予約管理、マーケティングサポート、その他庶務	
応募要件	※英語が苦手でも問題ございません ・美容関連の経験者優遇 (ご興味があれば未経験でも歓迎) ・CIDESCO等のエステ国際資格保有者優遇 ・接客業経験者優遇	
【事務/コンサルタントサポート】日系企業 (パート相談可)	英語: ビジネスレベル	お問い合わせ番号 JO-220331-281218
給与: 時給 S\$18~25	業界: サービス	シティ
業務内容	・関連リサーチ・分析・資料まとめ ・企画書の作成・アップデート ・オペレーション全体の設計・マニュアル化 ・見積書や請求書作成・発行 ・月次・四半期・年次での売上、外注費用などの管理・報告 ・PR業務サポート (SNS投稿、HP更新、インタビュー記事作成など)	
応募要件	・3年以上の社会人経験 ・事務経験	

アメリカで学位を取得し、35年以上の経験のある矯正歯科医DR Loh。
痛みがほぼなく、できるだけ抜歯をしない方法で
美しい歯並びをお約束します。

歯科矯正

Aloha Dental アロハデンタル

☎ 6733 2268 / 8113 3016 ◀日本語でのお問い合わせはこちら

14 Scotts Road, #04-125 Far East Plaza, Singapore 228213
(Grand Hyatt Hotel 隣) Email: alohadentalsg@gmail.com

リアルタイムでニュースや
お得情報を配信中!

雑誌では見えない情報も載ってます!...

詳しくは SingaLife 公式Instagramをフォローしてね!

SingaLife



REERACOEN SINGAPORE

お問い合わせはお気軽にこちらまで ☎6557-0135 ☒info@reeracoen.sg (担当: 飯田)

積極的に採用中のお仕事情報

【EC 業界】経営企画マネージャー (Job ID:32083)		
給与: \$6,000 ~ 10,000	業界: EC	シティ
<p>●応募条件/勤務条件:</p> <p>【東証一部上場のグローバルファームにて、経営企画マネジャーを募集しております。 ビジネスの中核となる経営企画チームにて、事業推進をご担当いただきます】</p> <ul style="list-style-type: none">・大学卒以上の方・5年以上のデジタルマーケティングサービスのプロジェクト・プロダクト開発経験・コンサルティング会社や広告エージェンツでの経営企画経験をお持ちの方・ビジネスレベルの英語力		
【外資系広告代理店】アカウントマネージャー (Job ID:32491)		
給与: \$6,000 ~ 8,000	業界: 広告代理店	シティ
<p>●応募条件/勤務条件:</p> <p>【外資系広告代理店にてアカウントマネージャーを募集しております。 日本マーケット (大手外資系自動車メーカー) をご担当いただきます】</p> <ul style="list-style-type: none">・大学卒以上の方・5年以上のBtoB向けの営業もしくはマーケティング経験をお持ちの方・顧客との関係性構築経験のある方・コミュニケーション及びプレゼンテーションスキルに自信のある方・ビジネス中級～上級レベルの英語力		
【日系会計事務所】税理士 / 会計士 (Job ID:32584)		
給与: \$6,000 ~ 7,500	業界: 会計事務所	シティ
<p>●応募条件/勤務条件:</p> <p>【シンガポールの日系会計事務所にて、実務経験を有する税理士または公認会計士資格保持者を募集しています。様々なバックグラウンドを持つメンバーが主体性を持って活躍されています】</p> <ul style="list-style-type: none">・3年～10年程度の会計事務所での実務経験のある方 (事業会社の経験のみは不可)・公認会計士・税理士等、会計関連資格保持者 (国は問いません。USCPA、ACCA、その他関連資格可)・日本の会計制度や税制、会社法など、基本的な業界知識のある方・ビジネスレベルの英語力		

○ 非上場・中小企業・外資系も ○ 財務、格付、銀行借入データ取得可能

ベトナム企業信用調査

VERAC

www.verac-vn.com

ベトナム全国 84 万社のデータベース

85 Hoang Sa Str., Da Kao Ward, District 1, Ho Chi Minh City
☎ +84-(0)28 2248 7770 ☒ info@verac-vn.com

環境にも優しい素材を採用したサステナブルブランド

BY INVITE ONLY

シンガポール発

BY INVITE ONLY で
大切な人へ がんばった私へ
思い出に残るアクセサリー

重ね付け 上 \$98 下 \$69

重ね付け 上 \$98 下 \$69

重ね付け 上 \$98 下 \$69

重ね付け 上 \$98 下 \$69

オンラインショップはこちら

好アクセス!

ION Orchard店 地下3階
☎ 11:00~21:00 定休日: なし
Wisma Atria店 1階
☎ 日・木 11:00~21:00 金・土 10:00~22:00

313@somerset店 1階
☎ 10:00~22:00 定休日: なし
Bugis Junction店
☎ 11:00~21:00 定休日: なし

VivoCity店 1階
☎ 日・木 11:00~21:00 金・土 10:00~22:00

シンガポール在住者向けお仕事情報

【日系電子専門商社】 営業職 (Job ID:32326)

給与: \$3,500 ~ 4,500

業界: 商社

ウエスト

●応募条件/勤務条件:
【日系電子系商社にて営業職を募集しております。主に既存企業のフォローアップをご担当いただきます】
・学歴不同 ・ 製造業や商社での営業経験 ・ 英語: ビジネスレベルの英語力



【日系教育】 学校交流担当 (パートタイム) (Job ID:32631)

給与: 時給 \$18

業界: 教育

シティ

●応募条件/勤務条件: 【日本とシンガポールの学校間での交流やボランティア活動のサポートをしていただくポジションを募集しております】
・秘書やコーディネーター、不動産エージェンツ等のご経験があり、気遣いや先回りした対応ができる方
・英語: ビジネスレベル (学校とのやり取りは英語です)



【日系メーカー】 秘書 / 総務 (Job ID:32636)

給与: \$5,000 ~ 5,500

業界: メーカー

シティ

●応募条件/勤務条件:
【日系製造企業にて社長秘書を募集しております】
・秘書業務のご経験がある方 ・年に数回の出張が可能の方 ・英語: ビジネスレベル



【本格美肌サロン】 エステティシャン (パートタイム可) (Job ID:25972)

給与: \$2,500 ~ 5,000

業界: 美容

シティ

●応募条件/勤務条件:
【小顔と美肌の専門サロンにて、エステティシャン (パートタイム可) を募集しております】
・美容業界にてエステ経験のある方
・英語: 日常会話程度 (ローカルスタッフとのコミュニケーションに必要なため)



【フィンテック】 人事総務スタッフ (Job ID:32482)

給与: \$4,500 ~ 5,000

業界: フィンテック

シティ

●応募条件/勤務条件:
【日系スタートアップ企業にて人事総務を担当してくださる方を募集しております】
・3年以上の関連実務経験をお持ちの方
・将来的に日本への出張が可能の方 ・英語: 日常会話レベル



最近の求人や無料登録、
ご相談はこちら→

ママさんコンサルタントも在籍

在シンガポール歴5年、
ベテランママコンサルタントに
お気軽にご相談下さいませ

リラーコーエンチャンネル

ドリアンを初めて食べてみた! ?
アルビレックス新潟シンガポールとの
コラボ動画など、
アジアで生活する・働くをテーマに
コンテンツ配信中!

毎日
ブログ更新中

気になる幼稚園情報や
今も営業中のおすすめバーや
アフタヌーンティーなど
毎日お届けしています!

～無料転職相談サービス・オンライン面談親中～
リラーコーエン シンガポール
+65-6557-0135・iida@reeracoen.sg(担当: 飯田)
EA Registration No.12C5051

NMC
日本メディカルケア
NIPPON MEDICAL CARE-日本人医師のクリニック

患者さんからの信頼を大切にします

健康診断
婦人科検診
乳幼児健診を
受けましょう
ご予約はクリニック
まで

6474-7707 (総合) / 6479-3722 (健診室)

診療時間 平日 9:00-12:00 / 14:00-17:30
土曜 9:00-12:00 (日・祝日休診)

診療内容 産婦人科、小児科、内科、外科、皮膚科、
耳鼻科、その他一般診療、乳幼児健診、
健康診断、ドック検診、理学療法、予防接種

住所 6A Napier Rd. #03-31 Annexe Block
Gleneagles Hospital Singapore 258500

nmc@nipponmedicalcare.com.sg
www.nipponmedicalcare.com.sg

NIHON ニホン プレミアム クリニック
PREMIUM CLINIC

必要な医療のすべてがここに
いつでも、どこにいても、わたしたちが健康をサポートします。

婦人科医 河野美貴医師 整形外科・手外科 永井敬紀医師 総合診療科・外科 黒川剛史医師 皮膚科 菊地タツ子医師 総合診療科 エディソン・ラウ医師

診療科目
○総合診療科 ○内科 ○外科 ○小児科 ○皮膚科 ○整形外科 ○手の外科 ○婦人科
○消化器外科 ○耳鼻咽喉科 ○眼科 ○産科 ○健康診断 ○予防接種 ○印は完全予約制
三密を避けるため全科目お電話でご予約をお取りください。感冒症状がある方は事前にご連絡ください。

受付時間 月～金曜 9:00～12:30 / 14:00～17:30
土曜 9:00～12:30
日曜10:00～12:00 (4月末まで休診) 祝日休診

TEL: 6397-2002 FAX: 6397-2112 Email: contact@npc.sg
10 Sinaran Drive #11-12/13/30 Singapore 307506
ノヴァメディカルセンター 11階 (MRT Novena 駅直結 スクエア2内)
海外旅行傷害保険キャッシュレスサービス対応
www.nihonpremiumclinic.com

Healthway Japanese Medical **Healthway Japanese Dental**

ヘルスウェイジャパニーズメディカル & デンタル

サービス内容
総合診療・小児 乳幼児健診
予防接種 健康診断
歯科 専門医紹介、日本語サポートサービスあり

★ART検査に対応しています。
イベント前の検査やお社でのRRT、ART検査で入国が許可されている国への渡航前ART検査など保健省(MOH)の承認を受け検査を実施しています。所要時間約30分(要予約)

★渡航前PCR検査対応しております。
シンガポールご出国の72時間前から48時間前までご出国の48時間前から24時間前までの検査はご希望の場合はお問い合わせください。
「鼻咽喉ぬぐい液」と「唾液」からお選びいただけます。

ヘルスウェイジャパニーズメディカル
176 Orchard Road The Centrepoint
#06-05 Singapore 238843
6733-9785 hjm@healthwaymedical.com
www.healthwaymedical.com/japanese/
healthway Japanese Medical & Dental
www.instagram.com/healthwayjapanesemedical/

ヘルスウェイジャパニーズデンタル
6A Shenton Way #02-1
OUE Downtown Gallery Singapore 068815
6733-9785 hjm@healthwaymedical.com
www.healthwaymedical.com/japanese/
healthway Japanese Medical & Dental
www.instagram.com/healthwayjapanesemedical/

JERMYN STREET
LONDON GROOMING GENTLEMEN FOR GENTLEMEN

高級バーバーショップ
シンガポール中心部にある

Promotion
プロモーションコード
SLJP22
全サービス
10%オフ

108 Amoy Street, Singapore 069828
6220 - 4010 9:00 - 19:00 月～金曜日(水曜日は8:00から営業) 土曜日(18:00に閉店) 日曜日(休業)

Jo Medical Clinic

顔のしわ・たるみに勝つ！インディバ治療で若々しさを取り戻す！
ボディーラインの引き締めもお任せ！

インディバの特徴
肌のキメを整え、血色のよい小顔にするために、筋肉を緩め老廃物を流します。また肌が活性化することで、肌質そのものを改善します。痩身効果もあるため、ボディーラインの改善にも効果的です！

診療項目
・アンチエイジング
・にきび治療
・しみ・色素沈着治療
・細胞修復治療
・脱毛ケア
・疼痛治療
・術後ケア
・尿漏れ治療
・腫の若返り治療

実績と暖かな人柄で
支持を集める
ジョアン・ウォン医師

Jo Medical Clinic #02-08 Guthrie House, 1 Fifth Avenue, Singapore 268802
+65 6980 0321 +65 8157 2486 月・日休院

MIYABI Japanese Hair Salon

長く通えるサロンを
探している方におススメ！
話しやすいスタッフと
しっかりした技術！

住所: 1 Coleman St. #02-21
Adelphi (シティーホール駅近く)
Tel: 6336-8867 (要予約)
9694-8026 (携帯)
営業時間: 10:00-18:30 (最終受付)

毎週 月 & 木
大人のみ
初回カット **50%OFF**

5月プロモーション
カット＋カラーまたは
カット＋パーマで
サロンでのトリートメント
無料
縮毛矯正 **30%オフ**

メニュー
・カット \$50
(小学生 \$15 / 中学生 \$30)
・男性カラー(ショート) ... \$50～
・女性カラー \$75～
・オーガニックパーマ \$120～
・縮毛矯正 \$275～

ENTクリニックは耳鼻咽喉科の専門クリニックです。 THE ENT CLINIC

耳鼻咽喉疾患全般(鼻炎、副鼻腔炎、アレルギー性鼻炎、睡眠時無呼吸症候群、中耳炎、難聴、平衡障害、発声障害、甲状腺がん)に対し、最新のテクノロジーを用いた確かな治療を行っています。また、人工内耳や機器調整に伴う聴覚リハビリテーションも提供しています。

THE ENT CLINIC
Mount Elizabeth Novena Hospital 38 Irrawaddy Road, #07-46/47, Singapore 329563 +65 6710 7522
Gleneagles Hospital 6A Napier Road #03-41/42, Gleneagles Annexe Block, Singapore 258500 +65 6251 6332

受付時間: 平日 9:00-13:00, 14:00-17:00 / 土 9:00-12:00 休診日: 日・祝

ASEAN CATS 撮影: タイ アユタヤ遺跡

遺跡の端っこで暑そうにいました。
お目々の周りが真っ黒で、起きてるのか、寝てるのかは不明。

ASEAN CATS大募集!!
応募まってるにや

ASEAN各国で撮影された猫の写真を
①撮影場所②一言コメントを添えて、
admin.sg2@fiftyonemedia.com
までお気軽にお送りください!

広告掲載のお問い合わせはお気軽に日本語でどうぞ!

TEL: 8740-9165 Mail: info@fiftyonemedia.com(飯田)

SingaLife WEEKLY

音楽を通じて脳、言語能力
コミュニケーションスキルを
鍛えよう!

Our Music Studio
163 Tanglin Road #03-11B
Tanglin Mall S247933
+65 6467-1789/9824-0198
enquiry@ourmusicstudio.com.sg

対象年齢: 生後4ヶ月～
レッスンスケジュールは
Webサイトから
www.ourmusicstudio.com.sg

シンガポールで
気になるシミを
取って美肌に!!

弊社ライターがシミ取りを体験!

ライター談
ダウンタイム中は
このままだったけどどうしようと
不安でしたが1週間後には
嬉しい結果に!

施術1週間後の驚きの結果は
こちらのレポートで!!

Dr. Aesthetics MEDICAL CLINIC
Liat Towers, 541 Orchard Road, #20-01 Singapore 238881
TEL: 6333-4401, 9862-9916, 8881-1966
Open: 月～金 10:00～20:30, 土 10:00～19:00, 日定休

笑顔の作り方

第58回

幸せに生きる能力

ある名言集に「自分が思っている程、他人ってそんなに見ていないわよ。だて、他人の一番の関心事は自分自身が他人にどうみられてるかなんだから」とあり、うらやまに「だて」だと思いきや、基本的には人とは他人のことが気になってはいるのです。ですから、心を他人の評判に囚われないで自由に生きましょ。他人には関係なく、自分がどう思ったかによって生きていく世界が変わります。幸せ好きになり、みんなの世の中を思いやる自分、周りの人は良い人ばかりになります。嘘つきや悪い奴らはかりと思っている、それこそその通りになります。文句や否定的なことはか言われていたら、その人を肯定できなくなりますよ。逆ボソリで、明確な人になる時は明るく気持ちになり、否定的なことを言っていることを自覚し、恥ずかしくなります。

誰かに「だいたい好き」と言われているか？ 幸せ好きになる第1歩は幸せな言葉好きになることだと思います。自分から「だいたい好き」と言いましょ。目の前の子どもに「〇ちゃん、大好きだよ、生まれて来てくれて有難う。」から始めましょ。ちゃんと声に出さなくちゃいけません。他の人にも「有難う。」とても助かったよ。〇君のおかげで上手にできたよ」と言いましょ。幸せを感じた心を口に出しましょ。自分が幸せ好きである決めて嬉しいう言葉をたくさん口に出して生きていきたいと思いましょ。そして、いつかみんなが幸せな言葉を口にする様になり、きっと戦争がなくなる日が来ることを信じましょ。

著：峯村敏弘

Happy Train プログラム

体験レッスン(無料)は、お気軽にどうぞ

6336-5080
Email: kawa@happytrain.com.sg

母語としての日本語を確立し、楽しく「学ぶ土台」を作りましょ
0~2歳:右脳への刺激→3~6歳:右脳の開発

プログラム内容・・・1時間約20種類の異なるゲーム・課題・歌が満載 言葉・絵日記・百人一首・暗唱
思考力・算数力:ブロック・パズル、数字の概念、100マス計算 ひらめき・集中力:めいろ、フラッシュカード、記憶ゲーム

Happy Train centre - Bugis (Headquarters)
87 Beach Road, Chye Sing Building, #06-02, S189695
https://www.happytrain.com.sg/japanese/

PEGASUS INTERNATIONAL PRESCHOOL

URL: www.pips.com.sg | pegasus.preschool | pegasussg

ペガサスインターナショナルプリスクールでは安全な保育環境のなか世界各地からのお子様たちも独自のユニークな教育プログラムに楽しくてくめめるように柔軟性のある保育環境づくりに努めております。少人数制クラスでレジャ・エミリアの哲学に基づくカリキュラムを実施しております。

なぜ本園か?

- 3ヵ国語:英語、中国語、日本語の習得を目指す
- 自社のスクールバス運行
- 子どもを中心とした教育方針と環境
- クリエイティブでクリティカル・シンキング
- アトリエプロジェクト
- 対話による探究型プロジェクト
- フレキシブルケア、ホリデイ保育料免除プログラム

レジャ・エミリアの「探究学習」アプローチを取り入れた6つのクラス [カーディオ・キッズ/リトルシェフ/アート・アトリエ/STEMプロジェクト/ガーデンング/スポーツ教育]

Novena校 72 Keng Lee Road, Level 2 & 4 Singapore 219248
TEL: 6291-8286
Email: sgpegasus@yahoo.com

見学随時受付中!

世界中の子育てを体系化したノウハウ

「根拠のある自信」を手に入れる方法を具体的に言つと、「スポーツ・音楽」コンテスト、発表会に出て人前でダンスや演劇を披露したりと、競争にもまねがらうのこを継続していくことで得られる自信です。

もちろん競争すれば敗者になることもあります。陸上競技で負ければ、「自分は足が遅い」という現実を突きつけられるでしょう。しかし、それでも子どもにとって必要なことなのです。「自分は足が遅い、だから他でがんばろう」と思考を転換するきっかけになります。

自分の「強み」「弱み」もよくわかっていない大人にあってしまつて、進学や就職で失敗するにつにつながらず、何となく大学に通い、何となく就職する。自分のことがわからず「ままま働いていって、何となく転職を繰り返してしまつて」のです。

子どもの強みは、周囲の言葉を参考に、子どもの強みが何なのかよくわかり、子どもの強み、子どもが自分で自分の「強み」に気づくことはできません。一番身近な存在である親が「強み」を見つけて、はつきりと言葉で伝えてあげることが大切です。

もちろん子どもが何かに強い関心を持っていて、誰から見てもわかる才能や素質を有していたり、身体的能力的に優れた部分があれば、それを「強み」として伸ばしてあげて下さい。

子どもの強みは、周囲の言葉を参考に、子どもの強みが何なのかよくわかり、子どもの強み、子どもが自分で自分の「強み」に気づくことはできません。一番身近な存在である親が「強み」を見つけて、はつきりと言葉で伝えてあげることが大切です。

また、子どもが遊んでいる時の様子を見つめて観察してみよう。入で遊んでいる様子を観察すると、子どもがどんなことに興味関心があるのかわかります。

また、友だちと遊んでいる時の行動を観察すると、子どもの人柄や身体能力面での「強み」が見えます。こうした強みから習い事を決めると、子どもも習い事に夢中になっていきます。

世界標準の子育て

vol. 40

子どもの能力を伸ばす最高の習い事とは

子どもは、子どもが社会に出るためのトレーニングと捉えましょ。その時に競争と向き合う訓練をさせない子どもを守ましょ。このことのほうが、親としては無責任なのではないかと感じましょ。

強みを見つけて伝える

子どもを競争させていく過程では、子どもの強みに目を向けることが不可欠です。どんな小さな子どもに、いすから人よりも優れた面人とは違つて、伸ばしてあげると子どもは自信はどんどん増していきます。そして、強みを伸ばせるような習い事をする子どもはたくましく成長していくのです。

しかし、小学生の子どもが自分で自分の「強み」に気づくことはできません。一番身近な存在である親が「強み」を見つけて、はつきりと言葉で伝えてあげることが大切です。

また、子どもが遊んでいる時の様子を見つめて観察してみよう。入で遊んでいる様子を観察すると、子どもがどんなことに興味関心があるのかわかります。

また、友だちと遊んでいる時の行動を観察すると、子どもの人柄や身体能力面での「強み」が見えます。こうした強みから習い事を決めると、子どもも習い事に夢中になっていきます。

船津徹 (ふなつ・とる)

TLC for Kids代表 教育コンサルタント
1990年明治大学経営学部卒業。大学卒業後、金融会社勤務を経て幼児教育の権威、七田眞氏に師事。しちだ式教材制作に従事。2001年ハワイ州ホノルルにてグローバル教育を行なう学習塾TLC for Kidsを開塾。2015年にTLC for Kidsカリフォルニア州トランス校開設。2017年上海校開設。アジア諸国からの移民子弟を中心に4000名以上のバイリンガルの子どもの教育に携わる。イエール大学、ペンシルバニア大学などアメリカのトップ大学への合格者を多数輩出。著書に「アメリカ最先端の英語習得法」(現代書林)がある。

グローバル時代の新教育は、オービットにお任せください!

シンガポールの学習環境を活かした受験準備と進路選択をトータルサポートできるのはオービットだけです

ここが違う!! グローバル型進学塾「オービット」の特長

POINT 1 グローバル時代に必須の「PISA型学力」を養成し、新しい時代の入試にも対応

POINT 2 海外在住のメリットを最大化する「4技能型アカデミック英語」指導

POINT 3 日本人学校生・インター校生それぞれの特性を知り、尽くした進路・学習指導

30年の実績とノウハウをもつ海外生専門進学塾「オービット」がグローバル型の中学・高校から高い評価を得ている理由がここにありましょ。

グローバル時代の多様な進路を実現できるおすすめコース

① 帰国枠中学受験と、英語学習・習いごとの両立をしたい小学生には…

■G (グローバル総合) コース (小3~小6) 【国・算】

グローバル時代に必須のPISA型学力を養成。帰国枠中学受験・編入や日本人学校中学部「グローバルクラス」入級などの幅広い進路準備と英語学習、海外体験を両立させる海外生の王道コース

*帰国枠受験クラス: 帰国枠受験に向け、ムリ・ムダを省いた短期集中の効率の良い受験対策クラス

*新中学準備コース (小6): 中学生以降の学習に必要な抽象思考・論理性の訓練を通した先取りクラス

② 帰国後も伸ばせるバランスの良い英語力向上のために…

■Pre-Advanced English (小3・4) / Advanced English (小5・6) / ESLサポート (小4~6) 【英】

学習効果を最大化する学校別・年齢別・レベル別のクラス設定と、日本人とネイティブによるチームティーチングで4技能型英語力を効果的に養成。世界標準の英文発声ソフト「MyET」の活用で授業外でも効果的にトレーニング

③ シンガポールからの難関高校受験やインター校IBの準備をしたい中学生には…

■G (グローバル総合) コース (中1~中3) 【国・数・英】

難化する高校受験に対応。早稲田渋谷をはじめとする大学附属高、グローバル型難関高受験・中学編入や、将来のIBDP準備まで対応したハイブリッドコース

*グローバル理数(中1・2): 英語による国際標準の数学・理科の学習を実践することで、国際人として世界に適用するレベルでの教養と学力の土台を養成

④ 将来の帰国枠大学受験準備をしたい高校生には…

効率良く大学のスコアを上げ、国内・海外大学受験を成功させる効果的なプログラム。英語をさらに伸ばしたい早稲田生にも対応。

【英】 EAP, TOEFL (Preparation/Exercise)
【数】 Pre-IB, IB-Math (Level 1~3), Skill-Up Math
【国】 基礎論述、大学入試小論文

入会個別相談 授業体験 随時実施中!

来星したばかりの方、他塾にお通いの方で進路方針や学習方法に疑問をお持ちの方、帰国時期が未定で今後の進路方針にお迷いの方などを対象に、シンガポールでどのように学習をしておけば受験や今後の進路で成功できるか、海外生専門進学塾としてのノウハウを活かしたベストプランをご提案いたします。塾選び、進路方針や学習方法等に関するセカンドオピニオンも承っております。

ウェブサイトをリニューアルしました! 最新情報発信中!!

入会個別相談、授業体験のお申込はこちらへ▶▶▶▶▶

日能研・SAPIX中学部・代々木ゼミナール提携

オービットアカデミックセンター

ワールドクリエイティブエデュケーショングループ Since1990

6282-6773

51 Cuppage Road, #07-18/19 S229469 (センターポイント裏)

QRBIT 7階 ▶ S1 Cuppage Road

Donki から地下道で約3分!

Orchard Road 313 Somerset 313 Somerset

Don Don Don! Orchard Gateway/Central

N23 MRT Somerset 駅

シンガポール日本人幼稚園

1989年創立 入園随時 JIC インターナショナルクラス (2022年度年中新設・年長充実) 併設

2022年度がスタートしました。新しく入園したおともだち、進級したおともだち、みんな新しいおともだちとたくさん遊びましょ。日本人幼稚園には、楽しいこと、楽しい場所、楽しい先生がいっぱいいます。

本園の特色

- 日本の文化や伝統行事
- 英語教育による楽しい体験学習
- 習得した日本語で考える力、表現する力を身に付けることができます。日本語の礼儀やマナーも大切にしています。
- 専門教師による運動科学に基づいた身体教育
- 常駐の日本人看護士による健康管理

251 West Coast Road Singapore 127390
TEL: 6779-3434
Email: yochien@jks.com.sg
HP: https://www.jks.com.sg

嬉しいこと、楽しいことがいっぱい! バイリンガル幼稚園!

MOE 認定バイリンガル幼稚園

Eis International Pre-school

< 保育料の改定について >

2021年1月より、3歳未満の保育料を改定しました。3歳のお誕生月まで、\$980/月 (通常East校\$1,550/月、West校\$1,650/月) とお安くなります。是非一度見学にお越しください! 週に一度オンラインでの説明会も行っています!

つばさ君とご家族

愛情深い先生方とお友達に恵まれて、毎日楽しく通っています。息子らしく、安心して過ごせる居場所です。卒園生の娘にとっても、EISで過ごした時間は宝物です。

イース イースト校 (カトリエア) Tel: 6348-4780 7 Seraya Lane, Singapore 437275 保育時間 9:00~15:00 (全日クラス)

イース ウェスト校 (ジュロニイーストエア) Tel: 6777-2911 1A International Business Park #01-01/02/03, Singapore 609933 保育時間 9:00~15:30 (全日クラス)

http://eisintl.com

Coco-Roならではの4つ

日本式重視の教育

日本人担任が日本語で保育を行い、しっかりとした日本語で考える力、表現する力を身に付けることができます。日本語の礼儀やマナーも大切にしています。

日本の行事から日本の文化を学ぶ

シンガポールにいながら、日本の四季に準じた行事やイベント活動にも触れることができます。

特別活動の実施

通常の活動以外にも、専任講師によるアートやスポーツの特別活動を実施します。

Phonicsで国際人への第一歩

通常のクラス活動を英語で行う他、Phonicsカリキュラムを取り入れた英語教育にも力を入れています。子どもにとって最適な教育環境を見極めることができます。

Coco-Roのこだわりがいっぱい!

詳細はこちらから▶

ココロレーニングハウス

#01-01/02 Devonshire Building, 20 Devonshire Rd, 239850
6736-1815 info@coco-ro.org サマセツ駅駅から徒歩5分
全日 9:00-15:00 (週3日、週2日あり)

広告掲載のお問い合わせは お気軽に日本語でどうぞ!

SingaLife WEEKLY

TEL: 8740-9165 Mail: info@fiftyonemedia.com (飯田)

ICHIKOKUDO Ichikokudo

自家製の新鮮なスープがたまらない!
ハラルフード認証のバラエティ豊かなラーメンが楽しめる!

各店舗にてシェフが毎日、鶏肉・魚介類・野菜をじっくり煮込んだ自家製のラーメンスープをお召し上がりいただけます。また、ハラルフードの認証を受けています。日本の四季折々の食材や、行事ごとに提供される料理、シンガポールの行事や特色をいかしたメニューなど、常に新しいアイデアを追求しています。どうぞ、老舗堂で心を込めた料理を存分にお楽しみください!

吉晴堂特製ラーメン 北海道産の小麦粉を使った麺は、自家製鶏ガラスープとの相性が抜群です

味噌ラーメン 南チーシューに北海道産バターコーン、濃厚な味噌スープ、味噌味のラーメンです

ジャパニーズ焼肉丼 薄切り牛肉・玉ねぎ・ピーマンを炒め、特製甘だれソースで焼いています

からあげ3種 竜崎堂独自のレシピのからあげ、玉子揚げ、シンガポールバーベキュー味、特製からあげソースの3種からお選びいただけます

NORTH POINT CITY店
1 Northpoint Drive, South Wing, #01-126 Northpoint City, S268019
毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

313@SOMERSET店
#B3-35/36, 313 Orchard Road, Singapore 238895
毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

BUSSORAH STREET店
45 Bussorah Street, Singapore 199463
毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

CHANGI AIRPORT TERMINAL 3店
#B2-58, 65 Airport Boulevard, S819663 毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

HILLION MALL 店
#01-01/02, 17 Petir Road, Singapore 678278
毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

JURONG POINT 店
JP2 #B1-56, 63 Jurong West Central 3, Singapore 648331 毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

PAYA LEBAR QUARTER 店
#B1-15/16, 10 Paya Lebar Road, Singapore 409057 毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

SUNTEC CITY 店
#B1-135 North Wing, 3 Temasek Boulevard, S038983 毎日 11:00 - 22:00 (LO 21:30)

すき家 SUKIYA

日本と変わらないサービス&クオリティで

牛丼

すき家の牛丼を思う存分シンガポールで食べられる!

お米は日本産コシヒカリ100%、牛肉はUSビーフを使用

日本同様にカウンター席、テーブル席を設けておりますので、お1人様でもご家族でも(キッズプレートも充実)お気軽にご来店ください。テイクアウトも可能です!

焼肉丼

焼鳥丼

照焼サーモン丼

うな丼

すき家 SUKIYA Singapore

Suntec City店 3 Temasek Blvd, East Wing, #01-647 Suntec City, Singapore 038983
Novena Square 2店 10 Sinaran Dr, #01-47/48/51 to 53, Square 2, Singapore 307506
Century Square店 2 Tampines Central 5, #01-21 Century Square, Singapore 529509
Changi City Point店 5 Changi Business Park Central 1, #01-12 Changi City Point, Singapore 486038
Waterway Point店 83 Punggol Central, B1-23 Waterway Point, Singapore 828761

Singapore Lyric Opera

シンガポール・リリック・オペラ (SLO) は、シンガポールを代表するオペラ上演団体です。1991年のモーツァルト「魔笛」の初回公演以来、伝統的な芸術性を保ちつつ時代のニーズに応え、質の高いオペラ作品の公演を行っています。SLOはオペラシーンにおける若いアーティストや音楽の才能を発掘・奨励し、シンガポール音楽界の人材育成に大きく貢献しています。また、公演を支える裏方である制作スタッフ・技術スタッフの存在を大切に、プロとして活躍できるようサポートしています。

SLOには、ホリスティックな育成課程として、児童・青年合唱団があります。6歳から25歳までの児童・青年が、発声トレーニングや演技指導を受けています。合唱団では、オペラ鑑賞が推奨されており、オペラへの理解を深めながら、シンガポール国内屈指のハイレベルな児童・青年合唱団となることを目標とした活動が行われています。児童合唱団は12歳以下の子どもたちで構成されています。音楽の基礎力を伸ばす指導が行われ、経験を積みながら才能を引き出します。青年合唱団では、より難易度の高い演目に取り組みます。児童合唱団、青年合唱団のいずれにおいても、優秀者は専門的なトレーニングを受けられ、ソリストへの道が開けます。

合唱団の児童・青年は、生のオペラ公演やコンサートに出演することができ、プロの指揮者、歌手と共に出張公演に参加するチャンスもあります。SLO 児童・青年合唱団 (SLOYCC) のレパートリーは、オペラ、オラトリオ、合唱曲の傑作選、ミュージカル劇など、時代やジャンル、言語にとらわれない幅広い分野に及びます。

また、SLOYCCの児童・青年は、演劇、舞台装置、衣装デザイン的重要性についても学んでいます。幅広い活動を通して知性と教養を高めながら、音楽への関心を持ち続け、可能性を広げることが出来ます。

リハーサルは毎週土曜日、グッドマン・アーツ・センター内のSLOスタジオで行われています。お気軽にお問い合わせください。

Singapore Lyric Opera 90 Goodman Road, Blk B #01-07 Goodman Arts Centre LYRIC OPERA
S439053 ☎6344-0039 info@singaporeopera.com.sg f @sglyricopera

教育についてのイベントや情報を掲載しませんか?

お問い合わせは
お気軽に日本語でどうぞ!

SingaLife

TEL : +65-8740-9165 Mail : info@fiftyonemedia.com (飯田)

アセアン スマイル 美人

アジア5カ国で出会った美しい女性たち!

フェイさん (22歳)
出身国 **フィリピン**
趣味 **ネットサーフィン**
職業 **レストランのスタッフ**

Fannytafiaさん (18歳)
職業 **スタイリストアシスタント**
日本人のイメージ **仕事を教えるのが丁寧**

KRISHAさん (24歳)
職業 **不動産コンサル**
好きな異性のタイプ **寡黙な人**

Nguyễn Hồng Ngọcさん (22歳)
職業 **早期児童教育に挑んでいます**
趣味 **歌とダンス**

Claudiaさん (21歳)
趣味 **水泳とバレーボール**
日本人のイメージ **可愛い、礼儀正しい**

SINGAPORE

PHILIPPINES

INDONESIA

VIET NAM
HO CHI MINH CITY

Malaysia

シンガポール出店 12周年!

1954年創業

旨い地魚、旨いにぎり、とことんこだわりの

新潟県産“こしひかり”

“富寿し”では握りにもご飯物にも最高のお米を使用しております。みなさんご存知の“こしひかり”。“富寿し”の発祥の地、新潟。勿論、富寿しでは新潟県産の最高の“こしひかり”を使用しています。ネタの新鮮さは勿論、加えて最高のご飯と合わせた握りが“富寿し”の美味しさの秘密です。

富寿し TOMI SUSHI

ミレニア店 ☎ 6238-1123
9 Raffles Boulevard, #02-12/13 Millenia Walk
営業時間 ランチ11:45~14:30(14:15L.O)/ディナー17:45~22:30

ノベナ店 ☎ 6255-2355
238THOMSON ROAD, #02-76/77, NOVENA SQUARE(VELOCITY)
営業時間 ランチ11:45~14:30(14:15L.O)/ディナー17:45~22:30

カトン店 ☎ 6348-7897
30 EAST COAST ROAD #02-14/15/16, KATONG V
営業時間 ランチ11:45~14:30(14:15L.O)/ディナー17:45~22:30

自家製手打ち 韓国冷麺で 涼を味わおう...

ラグジュアリーな韓国料理をデンプシーで。ぜひ一度訪れてみてほしい、おすすめレストランです

海鮮チヂミ \$25
外はクリスピーなサクサクの食感、中はふわふわ。ネギ、海老、あさり、ムール貝、イカと具だくさんで大満足の一品。

韓国焼肉
強い炭火でお肉を最高に美味しく。韓国料理ならではの小皿もお替り可で嬉しい!

銀ダラセット \$48
(サラダ、ポッサム、銀鱈みそ焼き、日替わりご飯とスープ、アイスクリーム)

焼肉 BBQ セット \$43
(海鮮チヂミ、牛ロース、冷麺もしくは日替わりご飯とスープ、アイスクリーム)

年中暑いシンガポール、ひんやりさっぱり食べたい

自家製韓国冷麺 \$19
注文を受けてから麺打ち機にセットする自家製手打ち麺は、もちもちして食べ応え十分!冷たい牛肉のスープで食がすすむ。

お得なランチセットもおすすめ!

お店の詳細を日本語で詳しく!

韓国料理 Chang Restaurant
☎6473-9005 71 Loewen Rd, #01-01, Singapore 248847
日~木 12:00-15:00 18:00-22:00
金~土 12:00-15:00 18:00-22:30
定休日: 無

Changkoreanbbq
Changkoreanbbq
http://changbbq.com.sg/



小紅樓

RED HOUSE

SEAFOOD

皆様にご愛顧頂いております、飲茶のアラカルトと海鮮ランチビュッフェが新メニューで帰って参りました。

50品を超える新鮮で高品質な手作り料理を、Grand Copthorne 店でご堪能下さい。

お席の御予約はQRコードからお願いいたします。

redhouseseafood.com

@redhouseseafood

392 Havelock Rd, Level 2

Grand Copthorne Waterfront,

Singapore 169663



春秋の個室で宴会!

日本で人気の炭焼きを駆使した130種類の串焼きや焼き物のメニューをご用意しています。別名ジャパニーズ・タパスとも呼ばれる小皿料理、並びに60種類もの日本酒の中から好きな組み合わせをお選びください。

ランチセットもおすすめ

ちらし丼25ドル
刺し身ごはんセット25ドル
天ぷらうどん19ドル
焼き鳥セット19ドル
串焼きセット25ドル

デリバリー & お持ち帰り可能です

8427-8155(WhatsApp)/6887-3577

shunjuu@shunjuu.com

30 Robertson Quay, #01-15, Riverside View, Singapore 238251

ランチ月〜日12:00-14:30(L.O.14:00) ディナー月〜木13:00-23:00(L.O.22:00) ディナー金・土18:00-23:30(L.O.23:00) ディナー日17:30-22:30(L.O.22:00)

ご予約の際に希望をお伝えください。お好みに合わせてお食事とお飲み物をカスタマイズします!

shunjuu
IZAKAYA • SUMIYAKI

時間無制限飲み放題付!

大満足の文治の宴会コース!!

がっつり牛タンコース

\$95++

ヘルシーローストビーフコース

\$75++

ハイボールが飲める 飲み放題付

茹でたて枝豆、サラダ、さつま揚げ、本日のおすすめ、おでん盛り合わせ、山盛りローストビーフ、仙台牛タン焼き、麦飯とろろ(コース料理のご注文は3名様より承ります)

日・月限定 特別企画

\$18.9++でハイボール 時間無制限飲み放題!!

金・土限定 特別企画

\$22.00++で 黒伊佐錦(芋焼酎) 時間無制限飲み放題

飲み放題は驚愕の無制限!

三代目文治

9 Raffles Blvd. #01-14/15 Millenia Walk, S039596

営業時間: 月〜土11:30-15:00 17:00-23:00 日11:30-15:00 17:00-21:00

三代目文治の系列店! 6255-7490 9 Raffles Blvd. #02-10/11 Millenia Walk, S039596

営業時間: 月〜土11:30-14:30 17:30-21:30(L.O.21:15) 日11:30-14:30 17:30-21:00(L.O.20:30)

毎週1万部 発行!

毎週木曜日発行、オフィスに直送! お気軽にお問い合わせください!

WEEKLY SingaLife

SingaLife Gourmet Report

新鮮な魚やお肉を心ゆくまで楽しめる 「三代目ひらき」

牛タンの名店三代目文治が、お魚やお肉(豚、鶏)の旨さを身近に感じて欲しいという思いでオープンしたのがここ、三代目ひらきです。ここではあえて牛タンはメニューに入れていません。いろいろな日本の食材を味わって欲しいという思いから、刺身や焼き物に力をいれています。

三代目ひらきの店名と一緒に、海鮮焼きと塩釜おでんの文字がのれんに書かれてあるように、焼き物メニューが豊富です。中でもほっとけと見まごうような大判サバの一夜干しが大好評。一夜干しだから身もバサつかずしっとり。醤油はかけずに大根おろしとレモンで食べるのが王道です。

1.身のしまったサバは焼いてもしっとり!旨み凝縮

2.塩釜おでんは単品も盛り合わせもあります。

3.豚トロ定食はリピーター続出。歯応えがたまりません。

塩釜おでんはじっくり煮込んだ本格派おでんです

本格おでん出汁で煮込んだ、とろけるような大根。でも型崩れは一切なしの絶妙な煮込み具合です。その他、卵や練り物など種類豊富。こちらは7種で\$28.90、12種\$46.90。ネタの旨みが溶け込んだ極上の出汁を使って炊いたのが、ひらき流茶飯です。その味は茶飯というより、旨み飯。箸が止まりません!

大判サバ一夜干し(\$22.90) 塩釜おでん七種(\$28.90) 豚と網焼き定食(\$18.90) 日本産カキ3個(\$14.80) 日本酒720ml(久保田萬寿\$120、超辛口環日本海\$90)

MRT ブロムナード駅すぐ

窓際の畳席や、個室として区切ることも可能な奥の席など、いろいろなシーンで使えるようなアレンジです。明るい店内は、日本の居酒屋風インテリアで楽しくお酒が飲めそう。日本酒も値段を見てびっくりのお得プライス(久保田萬寿もり)なので、気持ちよく飲めそうです。超辛口環日本海は店主おすすめ。一度お試しを!

和食

三代目ひらき

Sandaime Hiraki

■Tel: 6255-7490

■Add: 9 Raffles Blvd, #02-10/11 Millenia Walk, Singapore 039596

■Open: ランチ 11:30-14:15(L.O) ディナー 17:30-21:15(L.O)

■https://sandaime-hiraki.business.site/

SingaLife

オフィス無料郵送

SingaLifeを毎週オフィスに無料でお届けします

●希望部数 ●住所 ●会社名 ●ご担当者様名

info@fiftyonemedia.com まで

たまや Japanese Tapas Baru

30種類のタパスメニューから4品セレクト \$26

グループ全店トータル 250種類の料理注文可能

定番人気居酒屋メニューをはじめ、お一人様用鍋シリーズが8種類!

お一人様用鍋はシェアの必要がなく、自分の好きなように好きなタイミングでお召し上がりいただけます。運べる一人鍋と飲み放題2時間がセットの宴会も承ります。(要予約)

料理に合わせた日本酒、ワイン、ウイスキーなどのボトルも豊富に取り揃えております!

Wines, Whiskeys, Cocktails and more drinks menu

餃子、ラーメン、丼物、中華一品 ほぼ全てのアラカルトメニューが注文できます。現在Onshoの店内は席数を制限させていただいておりますが、広々としたテラス席ならウェディング無しでお召し上がりいただけます。

住所: (たまや共通) 45 Cuppage Road Cuppage Terrace S229464 Tel: 9101-3407 (SMS・Whatsapp可)

25 SingaLife

SingaLife 24

The Providore Premium Sake Appreciation Class

The Providore によるプレミアム日本酒
テイastingクラスを開催します。

3つの蔵元の5つの素晴らしい日本酒を試飲し、
日本酒についてより深く学ぶことができます。
また、日本酒の中で最も高級なカテゴリーの一つである
「斗瓶囲い」製法について理解を深め、
純米大吟醸と大吟醸の味の違いについて学びます。
日本人シェフによるお酒に合う美味しい軽食もお楽しみください。

カフェでは豊富なメニューを
ご用意しています。
お気軽にお越しください。

THE
PROVIDORE



日程 5月12日(木)/5月13日(金)
19:00~20:30
場所 The Providore OUE Downtown Gallery
参加費 \$100.58

クラスの内容
●蔵元紹介
●日本酒の各カテゴリーについての
基本的なガイダンス
●日本酒の味の特徴を理解し、純米大吟醸と
大吟醸の違いを知る
●精米歩合による味の違いを知る



-授業時間は1時間30分です。参加者は15分前に集合してください。
-クラスは最前6名様から開催されます。
-ワクチン接種済みの方のみ参加いただけます。(クラス当日にTrace
Togetherアプリでワクチン接種状況を確認します)
-キャンセルされる場合は、4日前までにメールにてお知らせいたします。そ
の場合、全額返金いたします。

お食事のご予約はこちらから
hello@theprovidore.com
/theprovidore



DOWNTOWN GALLERY
6A Shenton Way OUE Downtown Gallery #B1-07 Singapore 068815
月~金: 8:00~22:30、土・祝日: 9:00~21:00、日: 9:00~18:00

MANDARIN GALLERY
333A Orchard Rd, #02-05, Singapore 238897
月~日: 9:00~22:30

ASEAN CATS

撮影: シンガポール
アモイストリート同窓



三毛猫をかまっていると茶白猫が後から
興味深そうにこちらを伺っている。た。
しかしすぐに他に興味が移ったようで、生け垣のむこうへ消えていきました。
猫たちは都会のオアシスでいつも気ままに過ごしています。

ASEAN CATS大募集!!



ASEAN各国で撮影された猫の写真を
①撮影場所②一言コメントを添えて、
までお気軽にお送りください!!



SingaLife Gourmet Report

SingaLife Editor's Choice
Text by いつ

老舗が提供するピザは、もちもち生地 で耳まで美味しく食べられる



1. もちもち生地のピザはどれも絶品 2. 肉好きならマストのミートラバー

(1) ミートラバー (Meat Lover)
日本語直訳で「肉好き」という名前が付けら
れたピザ。そのビジュアルからして肉好きに
はたまらない1枚。サラミ、ハム、ソーセージ
といった肉たちがぎっしり乗り、一口頬張れ
ば、口の中には肉の塩味が広がり、トマトソー
スの甘みとのハーモニーが生まれます。肉好
きでしたら、ぜひ食べて欲しい一品です。
(2) ピザブッラータ (Pizza BURRATA)
とても濃厚で、クリーミーな味わいのブッ
ラータチーズがたっぷりと乗った1枚。ペラ
ピザ特製のトマトソースとの相性がばっちり。
トマトソースの赤色とチーズの白色が見た目

にも映えます。ペラピザに来たらまずは頼ん
で欲しいピザです。子どもも喜ぶ王道の組み
合わせ。
(3) ピザボート (Pizza Boat)
ピザ生地を船(ボート)のような形に包んだオ
リジナルピザ。船でいう甲板部分には、たっ
ぷりのチーズが乗せられています。完全には
包まず、上部をあけているため、オーブンで
焼くときに中まで火が通り、チーズがとろとろ
に。ナイフで切り分けると、中から溶けた
熱々のチーズがとろり。見た目にも食欲がそ
えられる一枚です。

職人が丁寧に焼く絶品ピザ

ペラピザには、熟練の技を持つピザ職人が在
籍。注文を受けてから、一枚一枚生地を伸ば
して、ソースを塗って、具材を乗せて。丁寧に
作られるピザを提供しています。ペラピザで使
うのは、電気のオープン。電気のオープンなら、
ピザを焼くのに最適な温度を安定できてムラ
が少ないピザを焼き上げられます。大きめのピ
ザは、大人4人だったら2枚で十分なほどのサ
イズです。



ピザブッラータ(\$28)、ピザボート(\$26)



ロバートソンキー

近くに姉妹店バスタセBella Pastaが店を構えます。
毎日お店で手打ちしたパスタを提供し、13種類のパスタ
メニューから選べるので、ピザとは違う味のバスタを合
わせてみんなどわいおい食べるのが正しい使い方。Bella
PastaにいてもBella Pizzaのメニューをオーダーする
ことももちろんでかいます。

イタリアン

Bella Pizza

■ Tel: 6734-0139
■ Add: 30 Robertson Quay #01-14 Riverside View, 238251
■ Open: 火~日、11:30~14:30、18:00~22:00 定休日: 月
■ http://www.bellapizza.com.sg/

記念日にも、カジュアル使いにも。美味しいスペイン料理とワインならこのお店



Prawns Al Ajillo
海老のアヒージョ \$22



Winery Platter
ワイナリープラッター \$36



豚肉と鰻の自家製バオ
卵黄ソース添え \$16

Pork Belly & Eel 'Bao'

Strawberry &
Tomato Salad
苺とトマトのサラダ \$14



アクセス便利なチャイムスの地下1階。
どんなシーンもThe Winery Tapasがおすすめ!

フレンドリーで丁寧なスタッフが
お待ちしております。

Spanish Torrija
スペイン風フレンチトースト アラリネ&ミルクアイスのせ \$12



毎週月曜日は
タパス食べ放題

お1人様
\$38++

毎週月曜日は
厳選素材の小皿料理が食べ放題!
ビールやワインが進みます

毎日PM4時半~8時限定
ハッピーアワー

全アルコール
\$4 OFF!

午後4時半~8時限定・毎日ハッピーアワー!
全アルコール\$4オフ。ビールやワインはもちろん
ウイスキーやカクテルも対象

The Winery Tapas

City hall駅 徒歩5分
30 Victoria Street #B1-05 S187996
6553-8850/ 8388-8850 (What'sApp)
月~日: 16:30~1:00
info@thewinery.com.sg thewinery.com.sg



5/2 - 5/31

期間限定

抹茶ソフト、抹茶ラテは、すべての店舗でご提供して
おります。抹茶ティラミスは、タンジョンバガー店で
のみ提供しております。

*サービスチャージ10%と消費税7%が別途加算さ
れます。

北海道美瑛町産の濃厚なジャージー牛乳をふんだ
んに使ったドリンク・デザート・フードは、パリス
ターコーヒーにしかできない北海道ならではの味が
楽しめます。

そのほかの商品につきましては当店デリバリーサー
ビスページ baristart.oddle.me まで。

タンジョンバガー店 (本店):

65 TRAS STREET,
SINGAPORE 079004

営業時間: 月~日、祝 09:00 - 21:00 (LO: 20:30)

セントーサ島店:

40 SILOSO BEACH WALK,
SINGAPORE 098996

営業時間: 月~金 09:00 - 17:00 (LO: 16:30)
土日祝 09:00 - 19:00 (LO: 18:30)

その他のメニューはQRコードから



www.baristartcoffee.sg
@baristartcoffee_sg
Baristart Coffee Singapore



抹茶ソフト
\$9.0

抹茶ラテ (アイス)
\$10.0

Single Origin "MATCHA" Premium
SHUHARI KYOTO
"OKUMIDORI"
おくみどり

抹茶ラテ (ホット)
\$9.0

抹茶ティラミス
\$14.0

タンジョンバガー店限定



イタリアンを感じる分 楽しみたい方にオススメ!



受賞歴のあるエグゼクティブシェフによって考案された
新しいアラカルトメニューが絶品!

デリバリー費用 +\$20
(デリバリーもお電話でご注文をお願いします)






ディカウトはお電話で承ります!

35 North Canal Road 01-01 S059291

最寄りMRT駅 Clarke Quay もしくは Raffles Place www.lavita.com.sg

営業時間 Lunch 月~土12:00-14:00(L.O.)

Dinner 月~水18:00-21:15(L.O.) 木~土18:00-21:30(L.O.)



極上ローストビーフを最高のおもてなしで

オーチャードの中心にある、アメリカンスタイルのプライムリブ



最高のサービスでくつろぎのひとときをお楽しみください。
個室やパーティールームも用意しています。

お持ち帰りは、お車に乗ったままテイクアウトできます。
もしくは、デリバリーも可能です。
メニュー www.lawrys.com.sg/ourmenus



Lawry's The Prime Rib Singapore

6836-3333 reservations@lawrys.com.sg www.lawrys.com.sg
 333A Orchard Road, #04-01/31 Mandarin Gallery, Mandarin Orchard S238897
 営業時間: Dine-in: 11:30-22:00 (日-木) 11:30-22:30 (金、土、祝日の前日) Takeaway: 12:00-22:00 (毎日)
 WhatsAppでのご注文番号: 9277-7792

話題のお店にいち早く行ってみんなが
気になっている情報を自分の言葉で伝える!

取材ライター急募!

まずは以下まで、お気軽にご連絡ください

TEL: 8740-9165

Mail: iida@fiftyonemedia.com (飯田)

取材

撮影

執筆



SINGAPORE
BEST
FOODS
TOP RATED
★★★★★

写真映えるメニューが盛り沢山!

タラのカブ塩漬け和え
Salted Turnips Cod Fish

蟹肉豆腐 卵黄ソースがけ
Yellow Gravy Crab Meat Tofu

卵の塩漬けレンコンチップス
Crispy Lotus with Salted Egg

黒豚炒め
Pan Fried Kurobuta Pork

大人気!
ロブスター粥
Signature Lobster Porridge

大満足の老舗中華レストラン

5月限定
メニュー!
母の日に感謝を伝えよう!!

母の日メニュー「親しみ」
揚げ豚バラ肉のアイスパラント添え
極上フカヒレと干し貝柱
ロブスターポリッジ
アワビと福袋の龍牙菜添え
クラシックデザート
1セット\$88++
(2セットからオーダー可能)

母の日メニュー「感謝」
1セット\$358 (4人前)

母の日豪華セット
\$588++ (6人前)
\$698++ (8人前)
\$798++ (10人前)



Maude Road 店



Beauty World 店

お食事の前払いで5%OFF! URLをチェック!! ▶ https://reserve.oddle.me/en_SG/wanhelou



萬合樓
WAN HE LOU

Beauty World 店 8725-3328
(Bukit Timah)
9 Yuk Tong Avenue (S) 596314

Maude Road 店 6294-8057
(Jalan Besar)
65 Maude Road (S) 208347

営業時間: 11:00~14:30 / 17:00~22:30

www.wanhelou.com
f / wanhelou

シンガポールで
楽しむ
イベント その221

シンガポールの歴史
その2

海峡植民地時代のシンガポール

1819年1月28日にシンガポールに到着したイギリス人総督スタンフォード・ラッフルズは、この島の地政学的な見地から、この場所に限らない可能性を直感的に感じました。その当時、この島はオランダ人とアブス人に支配されていたジョホール州のスルトン、テングク・アブドゥル・ラーマンが名目上の支配者でありました。

しかし、テング・アブドゥル・ラーマンの下で働く大臣やその役人などは、リアウ州に亡命中のスルトンの兄テング・ロンに忠誠を誓っていました。ラッフルズは、この兄弟の争いを利用して、大臣の協力を得て、テング・ロンをシンガポールに密航させることに成功。ラッフルズはテング・ロンをジョホール州の正當なスルトンとして認め、スルトン・フセインの称号を与えました。そして、スルトン・フセインがイギリスにシンガポールを開港させることを承諾したことから、イギリス領シンガポールとして世界史に名前が出ることとなりました。正式な条約は1819年2月6日に締結。その見返りとして、テング・ロンには、経済的な支援を約束しました。

開港後、シンガポールは自由貿易港として急速に発展していきました。貿易活動は、主にシンガポール・リバー界隈で行われました。その様子は、今もシンガポール・リバー沿いに立ち並ぶ銅像によって当時の状況を理解することができます。

そして、そのシンガポール・リバーを見下ろす位置に、フーオトカニングヒルがあり、そこにラッフルズ卿をはじめ、植民地を統括する総督が住んでいました。

1824年、英蘭協約（イギリスとオランダの間の条約）によつて、島全体が英国の領土となりました。この条約は、イギリスがマラッカを含むマレー半島側、オランダがアチエを含むスマトラ島側を領有するという形の植民地交換が決められた内容となっています。これにより、イギリスはシンガポールをはじめとするマレー半島の植民地経営に集中しに専念することができるようになりました。そして1826年には、シンガポールは当時英領インドの管轄下にあった海峡植民地の一部となりさらに発展。1860年には人口は8万人を超え、その半数以上が中国人という状況でありました。これは、第二次アヘン戦争に清が英仏連合軍に破れ、北京条約を結び、中国人の海外渡航が認められたことから、海外移住が自由になり、中国人の急増がもたらされたのが大きな原因となりました。

この中国人の多くは、コシヨウやガンビアのプランテーションで働くためにやってきました。その後、1890年代にマレーシアやシンガポールで産業が確立されることになると、島はゴムの生産と輸出の世界的な中心地となり、海峡植民地のシンガポールは、ますます発展していくようになります。

(続く)



SingaLife


オフィス無料郵送

SingaLifeを毎週オフィスに
無料でお届けします

- 希望部数
- 住所
- 会社名
- ご担当者様名

 info@fiftyonemedia.com まで



紀伊國屋書店シンガポール本店では、
日本の雑誌、文庫、実用書
児童書、学習参考書など、
幅広い書籍と雑誌を取り揃えております。



店頭にはない書籍につきましては
 無料でお取り寄せも承っており
 ます。

隣接した文具コーナーでは、日本製の文具や
日本人学校で使用する教材等も取り扱っております。

紀伊國屋書店

紀伊國屋書店シンガポール本店 391 Orchard Road #04-20/20A/20B/20C/21 Takashimaya.S.C.,
 Ngee Ann City Singapore 238872 **TEL** +65 6737-5021 **営業時間** 10:00~21:30
紀伊國屋書店Website <https://singapore.kinokuniya.com/>



WEEKLY
SingaLife は ウェブサイト、Instagram、
Facebook、LINE、Twitter
など、多くのプラットフォームで情報を毎日発信しています!

各公式アカウントこちらから▼



ウェブサイト



www.singalife.com



Instagram



@weekly_singalife



Facebook



@singalife



LINE



お友達登録はこちらから



Twitter



@Singalife_jp



Youtube



Youtube



シンガポールに関するあらゆる情報がリアルタイムに手に入ります! ぜひフォローして下さい!

WEEKLY **SingaLife TV**

このチャンネルでは、シンガポールの魅力やシンガポールの生活に役に立つ情報を、在住者が120%余すことなくお届けしていきます!

今すぐにチャンネル登録よろしくお願いします!



登録はこちらから↑



気軽に通える美味しいお肉屋さん

JUN'S BUTCHERY

リバーバレーにある こだわりの日韓精肉店

高品質でリーズナブルなお肉が豊富！真空パック可能で1カ月冷凍保存できる



もも、胸肉、ささみ、手羽先、砂肝など

JUN'Sのチキンはオーガニック
安心のホルモンフリー・抗生剤不使用



焼肉、すき焼き、どんな部位でも揃う
味付けもできて、バリエーションが広がる



ジューシー・チルド保存の豚薄切り肉
お手頃価格で毎日の食卓の強い味方

1軒で色々な食材が揃う！ JUN'S BUTCHERYの おすすめをご紹介

他にもラム・鴨肉などの
新鮮なお肉も取り扱い中！



日本人好みの
酸っぱくないキムチも
お取り扱い中！

売り切れ御免！大人気の
コウハチは早い者勝ち
朝早くのご来店が
おすすめです



韓国から直輸入の野菜コーナー
焼肉や韓国料理に欠かせない
新鮮なお野菜もゲットできます



時短ミールキット
牛肉をじっくり煮込んだ
コムワンズープが人気



ご飯にもお酒にも合う
本格ちゃんジャ
マゴ・イカ・明太子も！



お店を経営するJunさんとHoonさん



Junさん(左)は特に
日本語が堪能なので、お肉の切り方、
欲しいグラム数など細かい注文もOK！
味付けサービスもやっているの、気軽に聞いてみて。



JUN'S BUTCHERY

23 Hoot Kiam Road Singapore 249405
月～日：10:00～20:00 (定休日なし)

TEL : 6219-2454 Instagram : junsbutchery

グレワから
徒歩
約5分!



シンガポールの北で今一番熱いレストラン
メディアや食通の足が絶えないお店

WOODY™ family cafe

Live life again

母の日セット ランチ&ディナー

4~5
名様

来客したすべてのお母さんに
特別なプレゼント!

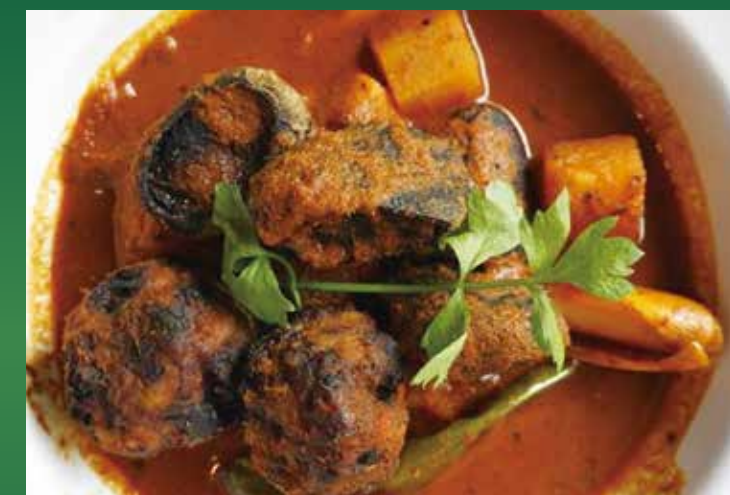
< テーブル予約についてランチは12時、ディナーは5時、8時となります >



チリガラムたら



チキンサティ



ブアクルアチキンバクワンマサクアッサム
ブア・クルアの具を鶏肉と混ぜ合わせてチキンミートボールを作り、
ガラムアッサムと一緒に煮込んだ料理です。

母の日セットランチ&ディナー 4~5名様 \$128

前菜

バクワン ケプティングスープ、Woody特製
アチャール、サティハーフチキン、ナシウラム

メイン

ブアクルアチキンバクワンマサクアッサム
バビボンテ、ニョニャチャプチェ、チリガラムたら
シンカロックオムレツ

ドリンク

フルーツパンチ ジョッキ1杯

デザート

プル・ヒタムのココナッツアイス添え

伝統のプラナカン料理からフュージョン料理まで!

シンガポールの
有名コンテスト

FoodMasters
優勝店!



Woody Family Cafe

📍 12F Andrew's Avenue, Singapore 759930 (NS11 Sembawang MRT駅)
☎ 6758-1185 📞 9835-6126 🕒 水～月曜 12:00-15:00/17:00-23:00、火曜定休
📱 WoodyFamilyCafe 🌐 www.woodyfamilycafe.com.sg (online reservation)



EVENT & TOPICS Weekly

シンガポール
最新のイベント
情報まとめ

イベントの開催に関する詳細は主催者にご確認ください。

イベント

公開中

PANDA

パンダの赤ちゃんLe Le公開へ



シンガポールで生まれたジャイアントパンダの赤ちゃんLeLeの公開が始まりました! 生後約7か月、体重は15.86 kgだとか。両親のJia Jia とKai Kaiと一緒にいる様子が観察できます。

時 公開中
場 リバーサファリ
【Web】 <https://www.wrs.com.sg>

5月7日

PICK UP

Istana Open House
イスタナオープンハウス



新型コロナが始まって以来、初めてのオープンハウス。午前9時、午前11時、午後1時、午後3時からの2時間タイムスロットを選択してご予約ください。今回はパフォーマンスや屋台はありません。

時 5月7日
場 Istana, ドビーゴート駅
【Web】 <https://www.istana.gov.sg/Visit-And-Explore/Istana-Open-House>

~5月11日

PICK UP

SOSD 10th anniversary
fundraising giveaway
SOSD10周年記念募金



SOSD(Save Our Street Dogs)は、今年で10周年を迎えます。救助、リハビリ、フォスター活動、SOSDシェルターの管理と運営などを行なっています。SOSDが「世話をしている500匹以上の犬により良い生活を提供するために寄付してみませんか。

時 ~5月11日
場 オンライン
【Web】 <https://peet.me/sosdbig10>

5月14、15日

BAZAAR

Hollandse Club Spring
Bazaar
春のバザー



ファッションショー、ワークショップ、アクティビティ、フリーマーケット(古着、ホームデコレーション、アートなど)のバザー。売り上げの一部は慈善団体に寄付されます。

時 5月14、15日 9:00 - 16:00
場 Hollandse Club, 22 Camden Park(日本人会隣)
【Web】 <https://www.hollandseclub.org.sg>

イベント

6月3日~12日

MAGIC

The Illusionists
イリュージョンマジックショー



スリリングで洗練された魔法をステージで披露するショー。ご家族全員が楽しめます。チケット価格が1 for 1になる今をお見逃しなく。

時 6月3日~12日
場 Sands Theatre at Marina Bay Sands
【Web】 Website: <https://www.sistic.com.sg/events/illusionists0622>

~7月3日

CHILDREN

JUMPTOPIA WONDER
GARDEN
ジャンプトピア ワンダーガーデン



8,600平方フィートの広大なエリアに8つのユニークなバウンシーキャッスルが登場! 子供たちが大はしゃぎ間違いなし! 滑り止めの靴下と水筒を持参のこと(靴下は購入可能)。1人18ドル。ファミリー4人パッケージ66ドル。

時 ~7月3日
場 Bayfront Pavilion, ガーデنزバイザベイ
【Web】 <http://kiztopia.com/upcoming-events/jumptopia-garden-by-the-bay/>

~7月3日

PICK UP

マリーナベイでの
熱気球フライト



Ballons du Mondeが気球フライトの予約受付を開始しました。5~7分のフライトとノンアルコールドリンクが含まれるトータル50分間で1人あたり265ドル。グループ予約は最大3名様まで。

時 ~7月3日
場 Bayfront Event Space
【Web】 <https://ballonsdumonde.com/book-tickets>

~7月31日

PICK UP

Weird But True!
奇妙なホント!



ナショナルジオグラフィックによる展示。植物や動物の王国の魅力的な世界に飛び込んでみては!? クラウドフォレストのドーム内に、写真やカラフルなグラフィックが展示されます。

時 ~7月31日
場 ガーデنزバイザベイ
【Web】 <https://www.gardensbythebay.com.sg/weirdbuttrue>

~7月10日

PICK UP

Radical Curiosity: In the
Orbit of Buckminster
Fuller未来の曲線:
バックミンスター・フラー



芸術、科学、建築、デザインなどの複数の分野で活躍した発明家バックミンスター・フラー氏の作品をインタラクティブな展示で体験できる。

時 ~7月10日
場 アートサイエンスミュージアム
【Web】 <https://www.marinabaysands.com/museum/exhibitions/radical-curiosity.html>

スポーツ

~6月30日

RUN

International Women's Day
Online Race 2022
国際女性デー・オンラインレース 2022



いつでも、どこでも、自分のペースで走れるバーチャルレース。カテゴリーは5KMか21KM。ランニング以外にも、ハイキング、ステップトレッドミル、サイクリング、水泳、エアロビクス、ヨガ、ジムでも可。レースを完了すると、フィニッシャーアイテムとバッジを受け取れます。

時 ~6月30日 場 バーチャル
【Web】 <https://www.spacebib.com/races/international-womens-day-online-race-2022-50>

開催中

EXHIBITION

TANJONG PAGAR DISTRI PARK
(TPD)
シンガポール美術館の新スペース



01. Main Entrance of SAM at Tanjong Pagar Distripark; image courtesy of Singapore Art Museum

シンガポール美術館(SAM)の新しい発信地がついにオープンしました。展示品が入れ替わるので、訪れるたびに新しい感動が待っています。開館時間は10時~19時。入館料は大人SGD10。

時 開催中
場 SAM at Tanjong Pagar Distripark
(39 Keppel Road, #01-02, Singapore 089065)
【Web】 <https://www.singaporeartmuseum.sg/>

~5月29日

EXHIBITION

APA KHABAIR?展



Collection of the Asian Civilisations Museum

シンガポールと周辺地域のプラナカンの生き方と文化を紹介しつつ、過去のプラナカン博物館の歴史もたどります。来年のプラナカン博物館リニューアルオープンの先駆けとなるポップアップ展示です。

時 ~5月29日
場 アジア文明博物館1階 コンテンポラリーギャラリー
【アジア文明博物館】1 Empress Place
【Web】 <https://www.acm.org.sg>
ミュージアム日本語ガイドグループ <https://jdguide.exblog.jp/>

~7月3日

EXHIBITION

Attack On Titan:
The Exhibition 進撃の巨人展



人類が「絶滅の危機に瀕している世界。グークファンタジーの漫画「進撃の巨人」は、最後の人間が壁の後ろに隠れ、無知な巨大ヒューマノイドと戦う物語。進撃の巨人展では、この文化現象の豊かなキャラクター、テーマ、複雑な世界構築が紹介されます。

時 ~7月3日
場 アートサイエンスミュージアム
【Web】 <https://www.marinabaysands.com/museum/exhibitions/attack-on-titan.html>

~7月31日

GUIDE TOUR

Dislocations:
シンガポール陥落の記憶と意味



©National Museum of Singapore

1942年のシンガポール陥落から80年目の特別展。その戦いの記録、陥落がもたらしたもの、人々の記憶をたどります。日本語ガイドツアー毎週 木曜日 13:00~ 第二・四土曜日 10:30~。特別展18ドル、特別展+常設展26ドル。

時 ~7月31日
場 シンガポール国立博物館 地下1階エキシビジョンギャラリー
【シンガポール国立博物館】93 Stamford Road
【Web】 <https://www.nationalmuseum.sg>
ミュージアム日本語ガイドグループ <https://jdguide.exblog.jp/>

映画

公開中

PICK UP

Sonic The Hedgehog 2.
ソニック・ザ・ヘッジホッグ2



Dr.エッグマンが相棒ナックルズとともに、文明を作ることも滅ぼすこともできるパワーを持つエメラルドを探しにきた。ソニックはDr.エッグマンの手に渡る前にエメラルドを見つけようと相棒のティルスと組んで旅に出るが。

監督:ジェフ・ファウラー
プロデューサー:中原徹氏(セガ)、エグゼクティブプロデューサー:里見治紀(セガ)
【WEB】 <https://www.gv.com.sg>

公開中

PICK UP

The Lost City
ザ・ロストシティ



恋愛小説家のロレッタ(サンドラ・ブロック)は、作品の主人公を演じるセクシーな表紙モデルの軽薄な様子にいら立つ。そんなとき謎の実業家フェアファックスが現れ、彼女は突然南の島へ連れ去られてしまう。

監督:アーロン・ニー、アダム・ニー
キャスト:サンドラ・ブロック、チャニング・テイタム、ダニエル・ラドクリフ、ダヴィン・ジョイ・ランドルフ
【WEB】 <https://www.gv.com.sg>

公開中

PICK UP

Downton Abbey: A New Era
ダウントン・アビー2



同名の大人気テレビシリーズの映画版で2019年に公開された映画の続編。18世紀初頭のイギリスを舞台に、ダウントン・アビーと呼ばれる貴族の屋敷で、グランサム伯爵クロリー一家の人々が暮らす様子を描いている。今回の舞台は1920年代末期。

監督:サイモン・カーティス
キャスト:ミシェル・ドックリー、ローラ・カーマイケル、アレン・リーチ、タベンズ・ミドルトン
【WEB】 <https://www.gv.com.sg>

5月12日より公開

PICK UP

Firestarter
ファイアスターター



ステイヴン・キングの同名小説が原作のSFホラー映画。青年はパイロキネシスを身につけた娘を、彼女を捕らえてコントロールしようとする政府の秘密機関から守るために逃げ続けなければならないが。

監督:キース・トーマス
キャスト:ザック・エフロン、ライアン・キエラ・アームストロング、シドニー・レモン、グロリア・ルーベン
【WEB】 <https://www.gv.com.sg>

5月12日より公開

PICK UP

Memory
メモリー



暗殺のエキスパートのアレックスは、モラルに反する依頼を断るが、その依頼者の凶悪犯罪組織に追われることになり、FBIにも同時に追跡される始末に。しかし、アレックスはアルツハイマー病のため記憶が曖昧になっていく。

監督:マーティン・キャンベル
キャスト:リ आम・ニーソ、モニカ・ベルッチ、ガイ・ピアース、レイ・ステイヴンソン
【WEB】 <https://www.gv.com.sg>

やきとり家 すみれ



飲み放題が 毎日注文可能!

月～水は2時間\$33⁺⁺、3時間\$43⁺⁺
の特別価格でご提供

※通常価格2時間\$38⁺⁺、3時間\$48⁺⁺

毎日

19時まで
ハッピーアワー
サッポロ生
中ジョッキ\$5.90⁺⁺

土・日
月曜

終日
ハッピーアワー
生ビール
\$5.90⁺⁺

SAKE
火曜

SAKE Tuesday
火限日本酒\$5
サーモン刺身\$5

水曜

レディースデー
女性はドリンク
1杯無料

木曜

2時間
飲み放題
\$30⁺⁺



個室
4~7
名様

お持ち帰り
全品 **20%** OFF



焼き鳥弁当
\$9.80 NETT~

デリバリーは
FOODPANDA
GRABFOOD
ODDLE
(全島配達も可能)

やきとり家 すみれ
SUMIRE YAKITORI HOUSE
ブギス・ジャンクション1階

TEL: 6338-9963 <http://sumire.com.sg> [f sumiresg](#) [i sumiresg](#)
80 Middle Road #01-88/89 Bugis Junction Singapore 188966 (MRT Bugis 駅近く) 定休日なし
(月~木) 11:30-15:00, 17:00-22:30 (LO 22:00) / (金・土・日祝) 11:30-22:30 (LO 22:00)

米粉を使用したカルシウム入りのゴーフレット SAKURA SAKURIがシンガポールに初上陸!

SNS フォロワーと一緒に考えた”今までにはない”商品

株式会社イームインターナショナル(所在地: 東京都港区、代表取締役: 田中 明人)は、創業8年目を迎える2020年に新たな取り組みとして、Twitterのフォロワーとゼロから開発し商品化実現に向けたイームプロジェクト2020【ものづくり編】『SNS フォロワーのみんなとものづくり企画』で、米粉を使用したカルシウム入りのゴーフレット「SAKURA SAKURI(さくらさくり)」を発売しました。こちらの商品がシンガポールに初上陸です!



新発売

岐阜県産
高級抹茶
使用



SAKURA SAKURIとは?

岐阜県産ハツシモ100%の米粉を使用したカルシウム入りのゴーフレット

玄米の米粉を使用しているため、小麦アレルギーを気にせず、小さなお子様から大人の方までおすすめの優しいお菓子です。

日本ならではの抹茶クリーム入り

中のクリームには、カルシウムを配合した岐阜県産の高級抹茶を使用しました。小腹が空いた時のちょっとした栄養補給にピッタリです。ヘルシーなのに、ほんのり優しい甘みのある焼き菓子なので、日常のどんなシーンでも気軽に楽しんでいただけます。

桜模様のスマイルマーク

個包装パッケージとゴーフレットの表面に印字されている桜模様のスマイルマークに注目! こんな時だからこそ、1人でも多くの方に元気になってもらいたい、多くの方を笑顔にしたい!!! そんなメッセージがいっぱい詰まった心温まるヘルシーな焼き菓子になっています。贈答用にもオススメです!

体に優しく健康的!こんな商品を待っていた!
歴史のある老舗のゴーフレット菓子工場で丁寧に製造しています。ぜひ一度、味わってください!

【原材料】砂糖(国内製造、外国製造)、玄米米粉(米(岐阜県産ハツシモ100%))、液卵、ショートニング、でん粉、抹茶粉末、植物油、全粒乳、蜂蜜、乳糖、デキストリン/膨張剤、卵殻カルシウム、乳化剤、香料、酸化防止剤(V・E)

購入は今すぐこちらから!!



Shopee



Qoo10

大人数でも
少人数でもOK!

焼肉王グループで 旨い肉、魚を堪能しませんか?

歓迎会にもぴったり
最大10名様までご予約可能
詳細は各店舗へお問い合わせください

22時30分以降も
アルコール提供予定
詳細は各店舗へお問い合わせください

2022年焼肉王
イメージキャラクター
Kumiko Hirabara

日本人に大人気!

個室があるのが超うれしい

贅沢なひとときをまつもとで

おすすめポイント1

破格の値段の本鮪に生牡蠣に名物カンカン焼き!!

まつもと

CASUAL PRIVATE ROOM
MATSUMOTO

おすすめポイント2

昼飲みもOK!
ランチ・ディナーメニュー
のご注文も可能。

完全予約制

個室居酒屋 まつもと ☎6444-2488

1 Tralink orchid hotel 1-16 17:00-22:30
☎定休日:無(政府の定めた営業時間に準ずる)

刺身が恋しい方は
まずはここへ行くべき

アラカルトも
充実!

※4名様からのご利用が可能です

2時間\$80++ / 3時間\$90++

宴会コース 飲み放題付

ほぼ宣伝しないけど、
実は宴会飲み放題があるんです



魚王魚王鮮魚9選盛り合わせ

\$59.9 → アルコール割で
\$39.9

毎週火、水、金、土に
日本から空輸

日本酒も
充実の
ラインナップ

魚王魚王

☎6970-5359

91 Bencoolen st sunshine plaza 01-18/19/20
☎11:30-22:30 定休日:無(政府の定めた営業時間に準ずる)

焼肉王
YAKINIKUOH

知らないで損
来ないと損

A4和牛をこの価格で!?
焼肉王カッページ店で味わえます



七輪で
炭火焼きの
お肉が
楽しめます!

● 焼肉王コース ●

平場3時間食べ飲み放題 \$100++

平場2時間食べ飲み放題 \$80++

従来通りスペシャル和牛・王様ハラミ・牛將軍7種盛り以外対応
延長は30min\$15++
※全コースボトルは非対応

個室で人目を気にせずお肉を堪能したいあなたへ
全室個室VIP焼肉王へぜひ



VIP
焼肉王



※個室使用料として、お一人様
\$10++頂戴します
(最低使用料なし/時間制限なし)

焼肉王 / VIP焼肉王 カッページ店 ☎6733-1248

5 Koek Rd. #01-07/12,13 Cuppage Plaza
☎平日12:00-23:00(金土・祝日夜24:00) 定休日:無(政府の定めた営業時間に準ずる)